

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.







Tr. 1.30 +

constitutionelle Unabhängigkeit

Siebenbürgens

von

A. Papin Ilarianu.

Frei nach bem Rumanischen mit Beziehung auf die dort lebenden Deutschen

von

3. F. Neigebaur.



Breslau, Bertag von Joh. Urban Rern.

> 1862. TK

DB738 P3

Gebe ben Ideen Deiner Zeit voran, und sie wird Dir folgen. Gebe mit ihnen, so kanust Du ruhig sein. Bleibe hinter ihnen zuruck, so bist On verloren.

Napoléon III.

drei Brüdern von Hormuzaki

und beren feltenen Schwefter,

verehelichten von Sturdza,

ben

hochgebilbeten Rumanen,

zum

Andenken

nod

Dr. Meigebaur, vormals General-Conful in der Moldau u. Balachei.

DB738 P3

Gebe den Ideen Deiner Zeit voran, und fie wird Dir folgen. Gebe mit ihnen, fo kannft Du ruhig fein. Bleibe hinter ihnen gunick, fo bift On verloren.

Napoléon III.

drei Brüdern von Hormuzaki

und beren feltenen Schwefter,

verehelichten von Sturdza,

ben

hochgebildeten Rumanen,

zum

Andenken

bon

Dr. Meigebaur, vormals General-Conful in der Moldan u. Balachei.

"Ter unerschütterliche Pfeiler eines jeden Thrones ist ber Wille freier Menschen. Heilig war mir und bleibe und bas Necht und bie Gewalt unseres Königs. Aber bamit dieses Recht und biese unumschänfte Gewalt bas Gute wirken fann, was in ihr liegt, scheint es mir nothwendig, ber höchsten Gewalt ein Mittel zu geben, wodurch sie bie Wünsche bes Volkes kennen lernen und ihren Bestimmungen Leben geben kann.

Wenn bem Bolke alle Theilnahme an ben Operationen bes Staats entzogen wirt, kommt es balt bahin, die Regierung theils gleichgiltig, theils in einzelnen Fällen in Opposition mit sich zu betrachten.

Jeber active Staatsbürger, er besitze 110 Hufen ober eine, er betreibe Landwirthschaft ober Fabrikation ober Handel, er habe ein bürgerliches Gewerbe ober er sei auch burch geistige Bande an ben Staat geknüpft, hat ein Recht zur Repräsentation."

Der bies ichrieb, mar ber Freiherr vom Stein.

Vorwort.

Der aus Siebenbürgen gebürtige Doctor der Rechte und Philosophie Herr A. Papiu Ilarianu, jest Prosessor an der hösheren Unterrichts-Anstalt zu Iassi, dem edlen Bolke der Rumanen entsprossen, welches seinen Ursprung von den Römischen Ansiedlern in der classischen Zeit des alten Central=Daciens herleitet, hat die Rechte der unter Desterreichischer Hoheit stehenden Rumanen, gewöhnlich Walachen genannt, gegen die Unterdrückung der Maghearen in einer in seiner Landes-Sprache, dem Rumanischen, herausgegebenen Schrift in Schutz genommen, welche solgenden Titel führt:

L'indipendentia constituzional a Transilvania; de Alessandru Papiu Ilarianu. Jassi 1861. Tipariul Tribunei Romane.

Da unsere beutschen Kandsleute, die sogenannten Sachsen in Siebenbürgen und auch in verschiedenen Gespanschaften Unsgarns, sich in demselben Falle wie die dortigen Rumanen, den Magyaren, gewöhnlich Ungaren genannt, gegenüber befinden, dürste diese freie Ueberseyung aus der Rumanischen Sprache dazu dienen, die dortigen Verhältnisse näher kennen zu lernen. Zu den beigefügten Hinweisungen auf die in Siedenbürgen lebenden Sachsen sah sich der Ueberseyer um so mehr veranlaßt, da er als Mitglied des Vereins für Siedenbürgens Landes-Runde und als Mitglied des Vereins für Natur-Wissenschaft zu Gerrmannstadt mit den dortigen braden Deutschen in näherer Verdindung stand, auch als vormaliger preufsischer General-Consul für die Moldau und Walachei das achtbare Volk der Rumanen kennen zu lernen Gelegenheit gehabt hat.

Reigebaur.



Einleitung.

Das Unglitt Siebenbürgens fam ftets aus Ungarn. Aferen, ein Sekler. (Chronift aus bem 17. Jahrhundert.)

Die Ungarn halten die geschichtlichen Rechte des Ungarn-Landes, Defterreich gegenüber, aufrecht und vertheidigen sie mit aller Kraft. Sie zeigen, daß zwischen dem Ungarn-Lande und den Desterreichischen Erbländern keine Spur von Real-Union, sondern lediglich eine Perssonal-Union stattsinde. Mit anderen Worten, daß zwischen Ungarn und Desterreich keine andere Verbindung als die mit dem Kaiser von Desterreich besteht, welcher in Folge der pragmatischen Sanction zugleich König von Ungarn ist: die Dhnastie, nicht Desterreich herrscht in Ungarn; dem Könige, nicht dem Kaiser ist Ungarn unterthan.

Außer bieser lediglich persönlichen Union hat Ungarn das Recht sich selbst zu verwalten, mit seinem Könige gemeinschaftlich eigene Gesetze zu geben und auszuführen in vollkommener Unabhänsgigkeit von den andern Ländern. Ungarn kann, ohne die Rechte seiner Autonomie mit Füßen zu treten, sich weder dem Ministerium noch dem Reichs-Tage in Wien unterwersen, denn dadurch würde es sich einer fremden Macht unterwersen, deren Gesichts-Punkt und deren Interessen nichts weniger als Ungarisch wären, dies wäre ein poslitischer Selbstmord, ein Berbrechen gegen die eigene Nationalität. "Unsere erste und heiligste Pflicht ist daher alse Kraft dahin anzuwenden, daß Ungarn Ungarn bleibt und seine Autonomie und volksthümliche Unabhängigkeit unverletzt erhalten wird."

Dies ist der Inbegriff der Anforderungen, welche der Reichstag zu Best an den Kaiser Franz Joseph macht. Dies ist die von dem Patrioten Deak vorgeschlagene Adresse; sie ist von ihm mit männlichem Muth abgefaßt, mit gründlicher Kenntniß und wahrer Gewissenhaftigkeit für die Rechte seines Baterlandes.

Allein wunderbar! indem Deaf mit so großer Baterlands liebe und nach dem Buchftaben bes geschichtlichen Rechtes bie Unabhängigfeit Ungarns Defterreich gegenüber vertheitigt, halt er es fir unbebenklich, gleich einem Ungarischen Minister Bach, baß nicht allein Croatien und Banat, fondern felbst Siebenbürgen sich der Ungarischen Regierung zu Beft unterwerfen. Bewiffermagen fagt er : Guer Herr, ihr Croaten, Banater und Siebenbürger, wird von jetzt au nicht mehr bas Ministerium zu Wien, noch bas Wiener Parlament fein; ihr werbet von biefem llebel befreit. Statt beffen werben wir uns als Regierung und Barlament in Beft an deren Stelle Tegen. Allein ihr milft auch bafilr auf Gure Boltsthumlichkeit und Gure Unabhängigkeit verzichten; benn fonft könnten wir Ungarn nicht groß und ftart fein, und wir konnten nicht unfern Beruf im Drient er fullen. Wir find Eure Herren; wenn ihr mit uns gleichberechtigte Etaatsbilirger fein wollt, milft ihr Guch entschließen Ungarifche Etaate Villeger zu werben, benn bie Integrität ber Krone und bie Einheit bes Staates bulben keinen Staat im Staate. Bollt ihr Eclaven fein, fo geht nach Serbien ober Ruflant; wellt ihr Rumanen feln, so geht nach ber Molban und Walachei. find und tonnen nur Ungarn fein: ein einziger Staat, ein einziges Wolf, eine einzige Nationalität, eine einzige Regierung, ein einziger Meidistag.

Dasselbe wie Deat verlangte auch Bach (erst Minister bet Fortschritts, dann Schöpfer des Conordats mit den Jesuiten & Comp.), nur daß Deat und die Scinigen in der Uebersetzung dem Worte, "Teutsch" das Worte, "Ungarisch" unterlegten. Die Createn, die Banater und selbst die Siedenbürger hatten nur die Baht polichen der Benennung "Deutsch" oder "Ungarisch", zwischen einem Deutschen oder Ungarischen Bach.

Tas ist die Logis eines Deaf und bes Ungarischen Reichs

Auf biese wunderbaren in's Wagharische übersetten Sefterreichischen Ansorberungen antworteten die Banater: wir wollen von Ungarn unabhängig bleiben, aber mit Siebendürgen vereinigt werben-Desterreich aber hat sie Ungarn einverleibt. Dennech legte Hen Mocioni, ber zum Abgeordneten von Lugos*) gewählt war, sein Mandat nieder mit der Erklärung, daß er nichts mit dem Ungarischen Reichstage in Pest zu thun habe, da er weder Ungar sei, noch Ungar werden wolle. Die andern Abgeordneten des Banats— es ist schmerzlich es zu sagen — gingen nach Pest und jetz sehen sie sich, was sehr natürlich ist, gezwungen zu beweisen und anzuerstennen, daß sie Magdarische Staatsbürger, Cives, d. h. Ungarn sind, um die Bestätigung ihrer Wahl zu erlangen. Man lese die Landstags-Berhandlungen zu Pest dei Gelegenheit der Prüfung der Wahl des Herren Babesiu in der Siebendürger Zeitung vom 13. Mai 1861 Nr. 39. Uedrigens sind die geschichtlichen Nechte des Banats vollständig entwickelt in der Denkschrift des Herrn Mocioni, so daß hier eine Wiederholung nicht nöthig ist.

Was Croatien betrifft, so schiefte bieses kand ungeachtet aller seiner Autonomie bis 1848 seine Abgeordneten nach Best. Jetzt aber will auch dies Land seine Unabhängigkeit bewahren, und so wie es keine Abgeordneten nach Wien schiefte, wollte es auch keine nach Best schiefen, da Croatien keineswegs Ungarisch ist.

Was werden die Siebenbürger thun? Bis jetzt wurden sie weder nach Wien noch nach Pest berusen. Bis jetzt ist die Autonomie und Unabhängigkeit von Transsluanien, die so alt und mit so
vielem Blute erkauft ist, unangerührt geblieben.

Bon ber Mannhaftigkeit und ber Baterlandsliebe ber Siebenbürger wird es abhängen, ob Siebenbürgen unabhängig und frei bleibt, das Siebenbürgen wie es war und noch ist; oder ob dieses alte Land dahin kommen wird, wohin der Banat gekommen ist, nicht um eine Provinz Ungarns zu werden, sondern — was noch schlimmer ist — in verschiedene Kreise vertheilt ("membra dissesta corporis") der Regierung zu Pest unmittelbar unterworsen. Dies verlangt Ungarn mit unglaublicher Heftigkeit, dies verlangen Deak und die andern Desterreichischen Ungarn des Pester Reichs-Tages. Dies aber wollen die Siebenbürger selbst mit Aufopserung ihres Lebens nicht, wie sie sich na 1848 bewiesen haben und es noch jeht beweisen werden. Und die Siebenbürger haben Recht, denn auch sie haben

^{*)} Lugos im Banat ift ber Haupt-Ort eines beinabe gang von Rumanen bewohnten Kreifes.

hinreichenden Grund die Freiheit und Unabhängigkeit zu lieben. So wie Ungarn sich nicht dem Deutschen Reichstage und Ministerium zu Wien unterwerfen will und Recht dazu hat, so will auch Siebensbürgen (und mit noch mehr Recht als Ungarn Desterreich gegensüber) sich der Regierung und dem Ungarischen Landtage zu Pest nicht unterwerfen. Denn dies würde nichts anders bedeuten als sich einer fremden Macht unterwerfen, deren Augenmerk nicht Siesbenbürgen, sondern Ungarn sein würde, woraus Ungarn seine Vortheile ziehen und Siebenbürgen nur Nachtheile erwachsen würden. Dies würde ein politischer Selbstmord sein. Einer solchen Berworssenheit sind die ihr Baterland liebenden Siebenbürger nicht fähig, und Patriot ist jeder Sohn der goldenen Berge dieses classischen Landes*).

Der Zweck bieser Schrift ist es ju zeigen, wie ungerecht bie gewaltsamen Forderungen des Landtages zu Best sind, welche in Ansehung Siebenbürgens nach bem Antrage von Deaf gemacht worden; zu zeigen, wie gefährlich biese Forberungen für bie gemeinsame Freiheit der Bölker sind: wie die Ungarn in dem Augenblide, wo sie aus ben Banden bes Deutschthums entfliehen wollen, andere Bölker und andere Länder in sich aufgehen lassen wollen; wie fie bie wünschenswerthe Verbrüberung ber Bölfer verhindern und wie auffallenderweise sie der Sache der Reaction und des Despotis= mus bienen, ber Sache bes gemeinsamen Feinbes. Der hauptzweck biefer Schrift ift, was übrigens jedes aus der Schule kommende Rind Siebenbürgens weiß, barzuthun, daß nach bem historischen Rechte, nach ber pragmatischen Sanction, nach allen späteren Gesetzen und nach bem Willen ber großen Mehrzahl seiner Bewohner Siebenburgen ein von Ungarn ganz unabhängiges Land ift, daß zwischen Ungarn und Siebenbürgen nach bem noch gültigen geschichtlichen Rechte keine Spur einer Real-Union vorhanden ift, sondern eine bloße perfonliche Verbindung, nach welcher ber in Ungarn herrschende König zugleich auch in Siebenbürgen als Großfürst regiert, daß dieselbe Personal-Union zwischen Desterreich und Siebenbürgen stattfindet, wie es bei Ungarn der Fall ist, und daß der Verband Siebenbürgens mit dem

^{*)} Das alte Dacien, aus seinen classischen Ueberresten topographisch zusammengestellt von J. F. Neigebaur. Kronstadt 1853.

Hause Habsburg berselben Natur ist und bieselbe Kraft hat, wie ber zwischen letzterem und Ungarn bestehenbe, mit dem einzigen Unterschiede, daß, während die Verbindung mit Ungarn aus dem 16. Jahrhundert herrührt, die mit Siebenbürgen erst aus neuerer Zeit, aus dem 17. Jahrhundert (1691), herstammt.

Dies foll hier bewiesen werben.

Es fit nun hier nicht die Absicht die Siebenburger barüber aufzuklären: sie kennen ihre Rechte und haben Berg genug, sie zu vertheibigen. Ich wünsche nur, daß die Ungarn wenigstens jest bie Einsicht gewinnen möchten, welche ihnen nur zu fehr im Jahre 1848 zu ihrem und unserem Unglück fehlte! Ach wenn wir uns mit ihnen verbrübern könnten! Man fordert von ihnen fein Ovfer, nichts als gleiche Gerechtigkeit, damit fie bas Recht ber Siebenburgischen Unabhängigkeit anerkennen, bas Recht, beffen fie fich immer erfreut haben und noch erfreuen, so wie auch Siebenburgen ben Bestand bes Rechts ber Ungarn anerkennt. Das ift die Bedingung ber Berbrüberung, die eben so gerecht als leicht zu erreichen ist. Morgen ober übermorgen werbet ihr gezwungen sein bies Recht für Croatien anzuerkennen, welches bis 1848 ein Theil eures Reichstages ausmachte. Mit wie viel mehr Recht mußt ihr bie- Unabhängigkeit eines Landes anerkennen, welches, feit es unter biefelbe Berrichaft besselben Sauses tam wie ihr, feine Gemeinschaft mit Euch hatte, weber mit Eurer Verwaltung noch mit Eurem Reichs-Tage.

Wenn wir die geschichtlichen Rechte Siebenbürgens und die rechtlichen Berhältniffe untersuchen, in denen sich dieses Land in Beziehung auf Ungarn und die Oesterreichischen Erbländer befindet, so finden wir Folgendes.

Ungarn war bem Hause Habsburg unterworfen schon balb nach ber unglücklichen Schlacht von Wohac, welche 1526 stattfand.

Siebenbürgen aber, weit glücklicher, suhr fort selbstständig und unabhängig zu bleiben unter aus seiner Mitte gewählten Fürsten (Domni), welche wie die Domni der Moldau und Walachei sich der ottomanischen Pforte für tributpflichtig erklärten.

Dieser Zustand dauerte in Siebenbürgen bis zum Ende bes 17. Jahrhunderts.

Nach durch mehrere Jahrhunderte fortgesetzten Kämpfen sief endlich Siebenbürgen erschöpft, de facto seit 1688, unter den Schutz bes Habsburgischen Hauses, und 1699 erkannte auch die Pforte in dem ersten Artisel des Carlowiger Friedens die vollendete Thatsache an: das ist der Uebergang Siebenbürgens unter die Herrschaft und die Macht jener kaiserlichen Ohnastie.

Allein so wie Ungarn, unterwarf sich auch Siebenbürgen nur bedingungsweise. Die für Siebenbürgen sestgestellten Bedingungen sind von gleicher Natur und von demselben Gewicht, wie die für Ungarn stipulirten. Ihr Wesen besteht darin, daß Siebensbürgen unter der Herrschaft des Habsburgischen Hauses ein unabhängiger Staat ist, unabhängig von Ungarn, so wie von den andern Ländern des regierenden Hauses, d. h. Siebenbürgen steht mit allen diesen Ländern lediglich in Bersonal-Union. Diese Rechte Siebenbürgens sinden sich klar auseinandergesetzt in dem heiligen Diplome Kaisers Leopold I. von 1691, der Magna Charta dieses Landes, als auch in der sogenannten Alanzianischen Resolution von 1693, sowie auch in der pragmatischen Sanction und noch genauer in den Landtags-Decreten von 1790.

Anfangs forberte bas Defterreichische Haus nur bas Recht bes Schutes über Siebenbürgen; bies Recht aber wart mit aller Bestimmtheit geforbert. Die zu ben Siebenburgern gefommenen faiferlichen Gesandten bebienten fich folgender Borte: Ge. Dajeftat wird Euch beschützen, ihr mögt wollen oder nicht. Nolentes volentes proteget Vos sun majestas! Durch ein Landtags Decret ju Fogarasch hatte sich das Land das Recht der freien Wahl seines Fürsten vorbehalten. In diesem Gesetze oder Beschlusse von 1688 heißt es: libera principum electio Transilvanis relinquatur. Der Raiser Leopold schlug damals den Siebenbürgern vor, daß ihre Fürsten sich zu den Kürften des römischen Reiches rechnen könnten, und Siebenbürgen zu ben Staaten bieses Reiches. Damals wird sich schwerlich ein Mensch in Siebenbürgen gefunden haben, ber in Folge einer folden Einwilligung erkannte, und vielleicht zu ihrem Glud willigten fie - aus Unkunde - nicht in eine folche Einverleibung in Deutsche In bemfelben Leopoldinischen Decrete vom 4. December 1691, welches die Grundlage ber Rechte Siebensbürgens ift und burch so viele Eidschwüre ber Treue von Seiten bes Landes und ber Regenten bis 1848 geheiligt ward, erkannte sich Avafi II. noch als Fürst von Siebenbürgen. Aber bieser Schwachkopf trat 1696 seine Rechte für eine jährliche Benfion von 12000 Gulben an ben Raifer ab, und seitdem borte das Wahl-Recht des Landes auf, indem man den Raifer als Fürst von Siebenbürgen anerkannte.

In dem ersten Artikel des Diploms von 1691 verpflichtete sich der Kaiser alle Gesetze und Verfassungen Siebenbürgens zu beobachten. Folglich

1. in Ansehung ber Regierung wird Siebenbürgen in Gemäßheit ber Artikel 2, 3 und 6 nach altem Herkommen seine eigene Verwalstung haben, b. h. das geheime Raths-Collegium der Fürsten; außersdem sollte es einen Gouverneur und obersten Kanzler, und die Siesbenbürger bewaffnete Macht einen eigenen General haben. Der Gouverneur, die geheimen Räthe, der Kanzler, der General, sowie auch die Ober-Veamten der Grafschaften — Comitate — sowohl in der Instiz als in der Verwaltung, sollte nach altem Gebrauche gewählt und von dem Fürsten bestätigt werden. Nach dem 4. Artisel sollten zu allen öffentlichen Aemtern nur eingeborene Siebenbürger berusen werden können.

- 2. In Ansehung ber gesetzgebenden Gewalt wurde ber Landtag nach bem alten Gebrauche in Gemäßheit ber Artifel 3 und 9 bei behalten, wonach er sich alle Jahre versammelt; ber Fürst behält sich bas Recht ber Genehmigung vor.
- 3. Die Landes-Steuer ber Tribut follte in Friedens-Zeit 50,000 Gulben betragen, im Kriege 400,000 Gulben. Die Domainen und andere Fiskal-Einnahmen bleiben dem Fürften; andere Abgaben werden nicht eingeführt. (Art. 11 und 12.)

Das ist ber wesentliche Inhalt bes Leopoldinischen Diploms von 1691.

Als man auf dem Landtage von 1722 die pragmatische Sanction annahm, wurden alle Gesetze und Gewohnheiten abgeschafft, welche die frühere freie Wahl der Landesfürsten betrafen und sestellten, so wie jeder Verband Siebenbürgens mit der Türkei. Durch ein Landtags-Decret von 1743 wurde dieser Beschluß für Siebenbürgen bestätigt, wie es in Ansehung Ungarns durch einen Beschluß von 1723 geschehen war.

Alle Grundgesetze Siebenbürgens wurden auf bem Landtage von 1790 noch näher entwickelt und bestätigt.

In bem 5. Artifel bes Decrets von jenem Jahre heißt et: "Se. Majestät und seine Nachfolger werden Siebenbürgen in Gemäßbeit seiner eigenen Gesetze, und nicht nach der Art verwalten, wie ihre Erbstaaten". Derselbe Artisel sagt: daß Siebenbürgen ein Fürstenthum ist, "das für sich besteht und unabhängig von jedem andern Lande ist" (per se subsistens et ab alio regno independens Principatus Transilvaniae).

Der Artikel 6 fagt: "bie Macht Gesetz zu geben, sie abzuschaffen und authentisch auszulegen steht dem Fürsten und dem Landtage gemeinschaftlich zu." Aber die ausübende Gewalt, nach dem Artikel 7, wird vom Fürsten nach dem Sinne der Gesetze ausgessührt; der Gebrauch der Patente — Berfügungen — wird sich blos beschränken auf Bekanntmachungen von dem, was den Gesetzen gemäß ist.

Der 8. Artifel fagt: "bas Recht Staats-Berträge ju fchliegen, so wie bas ber Gefanbtschaften ift ein bem Fürsten vorbehaltenet Recht; aber im Falle Berträge mit Fremben geschlossen werben sollten, welche Angelegenheiten von Siebenbürgen betreffen, wird sich Se. Majestät vorher mit dem Gouvernement von Siebenbürgen berathen, auch die Bebenken des Landtages vernehmen und nach geschlossenem Frieden dies dem Landtage bekannt machen. Bei der Ernennung der Gesandten wird Se. Majestät auch auf die Siebenbürger Bedacht nehmen, besonders bei der Ernennung der Consuln in den beiden Donau-Fürstenthümern."

In Ansehung der Festhaltung aller dieser Gerechtsame heißt es: "Sobald der Fürst die Zügel der Regierung nach Maßgabe der pragmatischen Sanction ergreift, läßt er ein Rescript ergehen, in dem er dem Lande alle seine Rechte gewährleistet, namentlich die in dem Leopoldinischen Diplome enthaltenen; und sobald er von dem Lande die Huldigung erhalten hat, wird er diese Bersicherung durch seinen Commissarius noch durch einen Eid der Treue bekräftigen." (Art. 2 von 1790.)

Dies ift bas Befentlichfte ber Unabhangigfeits-Bestimmungen Siebenbürgens, woraus augenscheinlich hervorgeht, bag Siebenbürgen feine eigene Berwaltung und eigene Befetgebung befitt. Der Fürst regiert bas Land nach beffen eigenen volksthümlichen Gefeten und nicht in ber Art, wie er feine andern gander regiert. Der Fürft ift gehalten " auch nicht bie minbeste Beeinträchtigung ber Rechte biefes Fürstenthums zu bulben, welches für fich befteht und von jedem andern Lande unabhängig ift." Siebenbürgen ift in Unfebung feiner Berwaltung (Gefetgebung und Bollziehung) fonach eben so unabhängig von Ungarn, wie es unabhängig ist von Throl ober von Salzburg. Das einzige Band, welches stattfindet amischen Siebenbürgen auf ber einen und zwischen Ungarn fo wie ben anbern ganbern bes Sabsburgischen Saufes auf ber andern Seite, ift bloge Perfonal-Union. Go wie die conftitutionelle Unabhangiafeit Ungarns burch Gibe ber Treue sowohl von Seiten bes Königs als von Seiten bes Landes bestätigt ward, fo wurde auch die Unabhangigkeit Siebenbifrgens bestätigt burch bie Gibe ber Treue von Seiten bes Lanbes und von Geiten feines Fürften.

Ueber bie Berhältniffe von Siebenbürgen zu Ungarn ergeben bie Gesetze bes erftern Landes bis 1848 nur Folgendes. In bem

Decrete von 1688 steht geschrieben: "daß man Rücksicht nehmen werde auf die rechtlichen Ansprüche, welche den Siedenbürgern in Ungarn zustehen" zc.; und 1790 wurde versügt: "daß Siedenbürgen nicht gezwungen werden könne sich Ungarn einverleiben zu lassen." Auch sindet sich in der Alanzianischen Resolution unter XXI: "daß die Siedenbürgische Hof Eanzelleh gänzlich von der Ungarischen abgesondert sein solle (prorsus separata)." Auf diese Weise ist das her Siedenbürgen weit entsernt mit Ungarn verbunden zu sein, vielsmehr besteht ein völkerrechtlicher Rechts-Streit zwischen Beiden wegen der Comitate, welche sich die zur Theiß erstrecken, die jetzt de facto zu Ungarn geschlagen sind, von Rechtswegen aber zu Siedenbürgen gehören.

Die Ungarn wenden ein: wenn auch Siebenbürgen bis 1848 ein selbstständiger und von Ungarn unabhängiger Staat war, so hat boch Siebenbürgen in jenem Jahre durch einen Bereinigungs-Gesetzes-Beschluß aufgehört ein unabhängiges Land zu sein, es hat seinen Namen und sein Bestehen verloren, sich Ungarn einverleibt, indem es in eine Anzahl von Comitaten des Ungarn-Landes vertheilt wurde.

Wir werben bies näher beleuchten.

Es ift nur zu wahr, daß ber Land-Tag zu Klausenburg in Siebenbürgen im Jahr 1848 ein sogenanntes Bereinigungs-Gesetz gemacht hat.

Aber um ben Werth und die Gültigkeit bieses Beschluffes beurtheilen zu können, muß man die irrige und gewaltthätige Beshauptung bes Magharism und die monftruöse innere Berfassung Siebenbürgens betrachten.

Es war im Jahre 1825, als bas Gefpenft bes Magharism auftauchte, beffen Unbanger fich feitbem täglich vermehrten und mit ber Rraft ber Trompete, welche bie Erbe am jungften Gericht wird erzittern machen, riefen: wir find von bem Banflavismus und Daco-Romanismus bebrobt! wie Baron Beffelenbi fagte. Unfere einzige Rettung besteht barin, bag wir ein großes vereintes Ungarifches Land und Bolf bilben; fonft werben wir von ber Erbe verfdwinden; ein Magbarifches Pant obne Siebenburgen bat feine Bebeutung, feine Bufunft. Die verfaffungsmäßige Unabhängigkeit von Croatien, Glavonien und Siebenburgen muß abgeschafft, biefe Lanber muffen Ungarn einverleibt, und bie Einwohner berfelben, bie Claven und Rumanen, miffen mit ben Ungarn vereinigt werben, ,, sonft ift feine Rettung! Beber Menich muß ein Ungar fein!" fangen bie Dichter und alle Ungarn wurden Dichter. "Selbft bie Steine muffen Ungarn gebaren; felbst bem Batermorber fei verziehen, wenn er Ungar ift," behauptet ber weife und unglickliche Graf Szechenbi. Die Ungarn hofften, bag, fo wie im Laufe ber Beit bie Baupter ber Clavifchen und Rumanischen Aristofratie fich magbarifirt batten. man auch bas gange Clavische und Rumanische Bolf würde magharifiren fonnen burch bie bobern Schulen, befonbers aber burch bie Dorf-Schulen und bas Beriprechen von Gigenthumsverleibung. Der blinde Baron Weffelenhi hatte um bas Jahr 1843 einen Blan befannt gemacht, nach welchem alle Rumanen binnen 10 Jahren gu Ungarn gemacht werden follten. Gine aufgeregte ariftofratische Parthei, welche fich falfchlich fur bemofratisch ausgab, brachte Simmel und Solle in Bewegung, um folde Utopien zu verwirklichen. Gine

eingebilbete Furcht vor dem Panslavismus und Daco-Romanismus (eine Furcht, welche sie selbst geschaffen hatten und vergrößerten) ersregte die Einbildungs-Kraft und schuf einen tatarischen Enthusiasmus. Diese alte magharische Parthei brachte Siedenbürgen mit derselben Ueberschwenglichkeit wie Ungarn in Bewegung. In Siedenbürgen sand aber der Magharismus Hindernisse: auf der einen Seite stand als undesiegliches Bollwerk die Unabhängigkeit dieses Landes von Ungarn, auf der andern Seite waren es vorzüglich eben die Rumanen, welche das wahre Volk des Landes sind, die, obgleich von allen politischen und bürgerlichen Rechten ausgeschlossen, dennoch bestehen und sich nicht magharisiren lassen wollten; denn sie hatten ihren eblen Ursprung nicht vergessen und namentlich daß sie die wahren Erben Siedenbürgens sind.

Wir muffen baber nun bie innere Berfassung Siebenburgens naber betrachten.

Seit der Zeit, daß die Magharen und spater die Sachsen fich in Siebenbürgen nieberließen, suchte man nach und nach bie Ureinwohner, *) die Rumanen, aller ihrer bürgerlichen Rechte zu berauben. Nach dem schrecklichen aber unglücklichen Aufstande ber Rumanen im Jahr 1437 gegen bie Magharen und Sachsen bilbeten bie Magharen zugleich mit ben Seklern (ihren Stammverwandten) und mit den Sachsen eine feierliche Berschwörung gemeinschaftlich das Rumanische Bolf zu unterbrücken, ja sogar dasselbe zu vernich-Der Ausbruck vernichten ist in der Berhandlung dieser Union vom 2. Februar 1438 gebraucht. Diese Berschwörung ist die sogenannte Union der 3 Nationen. Diese Berschwörung, die sogenannte Verschwörung ber 3 Nationen, ist die Grundlage der innern Berfaffung Siebenbürgens bis zum Jahre 1848; fie mar es, welche bie Rumanen um alle burgerlichen Rechte brachte. Diefe fortwährende Verfolgung ber Rumanen erneuerte sich alle Jahre mittels bes Schwurs der Treue bis zum Jahre 1848. In Folge biefer Berschwörung ber Siebenburgischen Ungarn, Sefler und Sachsen theilte sich Siebenbürgen in 3 Theile, welche noch jett bestehen und

^{*)} Die Dacen, früher Geten, wurden von den Römern zum Theil unterjocht, welche besonders in dem Central-Dacien ihre Colonieen anlegten, deren Sprache sich noch erhalten hat. S. Beschreibung der Moldau und Balachei von Reigebaur, Breslau bei Kern 1856. 2 Bande. 2. Auflage.

folgende Ramen baben: das Ungarische Territorium (früher bas Territorium nobilium genannt), das Territorium der Seller und das ber Sachsen (früher und auch beute noch Fundus regius genannt.) In bem sogenannten Ungarischen Gebiete wurden die Rumanen von einer fleinen Anzahl Ungarischer Aristofraten unterjocht; auf bem Fundus regius wurden die Rumanen von einer Cachfischen Minorität unterbrudt, ebenfo wie von den Geflern auf beren Gebiets-Antheile. Co wie bas Gefet nur 3 Nationalitäten anerkannte, Die Ungarn, Sefler und Sachsen, so erkannte dasselbe auch nur 4 Religionen an, die Kalvinistische, Lutherische, die Römisch-katholische und die Unitarische, d. b. die Religionen, welchen die 3 anerkannten Rationalitäten angeborten: die Rumanen bagegen waren ber morgenlandischen Kirche treu geblieben. Sehr paffend nennt ein Ungar felbit biefe 3 verschiedenen Nationen und biefe 4 Religionen bie 7 Tod = Gunden Siebenburgens. in der That wer hatte es glauben sollen, daß diese sundhafte Trinität einer Minorität von 500,000 Ungarn und Setlern mit 170,000 Sachsen gegenüber ben 1,500,000 Rumanen befteben fonnte! Diese Minberzahl repräsentirte bas gesetzlich berechtigte gand: ans ihr, und ausschlieklich aus ihr, mar die Regierung ausammengesett, so wie ber Landtag. Die Gesete, welche diese Minderheit machte, berudfichtigten lediglich die Ungarn und Setler nebst ben Sachsen als Landes-Einwohner Siebenbürgens. Was die Rumanen betraf, fo bore man was von ihnen das Gefet fagt: "Die Rumanen bulbe man pro tempore im Lande, so lange es bem Kürsten und den Landes-Einwohnern gefallen wird" (usque ad beneplacitum principum et regnicolarum); und weiter: "obgleich in biefem Lande weber bas Rumanische Bolt, noch seine Religion aufgenommen ist, foll, so lange sie zum Nuten bes Landes — propter regni emolumentum - geduldet werden die Rumanische Geiftlichkeit" u. f. w. u. f. w. Unter andern folgt ein Artikel, in welchem die Ruma-Ein anderer Artifel mischen Briefter als Diebe behandelt merben. Der Gesetse verbietet ausnahmsweise ben Rumanen Waffen zu tragen. Besonders verdient ein anderer Artifel in den gesetzlichen Constitutionen bes Landes beachtet zu werben, nach welchem es ben Rumanen ftrenge verboten ift Bferbe zu befiten. Rleider von blauem Tuche zu tragen (dies ist ein Kennzeichen des Adels, und wenn der-Ungarische Edelmann, wie der Bolnische Slagtezicz zu arm ist einen Blauen Rod zu haben, so wird nur ein blauer Tuch-Lappen an ben

vorbern Rod-Rlappen angebracht, jum Zeichen feiner Birbe von Gottes Gnaben; auch barf er bann als Ebelmann weber Brudennoch Strafen-Boll gablen), Stiefeln und lange Sofen gu tragen, ebenfo wenig wie eine Doppel-Mite und hemben von Leinwand. Es war baber nicht genug, daß bas Gefet bie Rumanen für Frembe in ihrem Land erflärte, bie aller Rechte beraubt waren und bie nur zeitweilig nach ber Billführ ber Ungarn und Cachfen gebulbet wurden; fondern man mußte auch die Ungerechtigfeit noch mit Schimpf und Schande begleiten. Dazu tommt noch, bag es ben Rumanen nicht erlaubt war Lefen und Schreiben zu lernen, noch weniger fich ben Studien zu widmen. Erft feit 1699 (mithin nachdem Giebenbürgen mit Defterreich verbunden war) erlaubte ihnen ber Sof die Schule zu befuchen und Unterrichte : Anftalten zu gründen. Aber auch noch fpater wiberfette fich ber Ungar mit foldem Gifer ber Entwickelung ber Rumanen, bag auch nachber benfelben nicht geftattet wurde ihre Jugend in die Schule ju schicken. Gine Untersuchung, welche auf höhern Befehl im Jahr 1721 in Folge ber Beschwerben ber Rumanen in ben Kreisen von Alba und Aurario unternommen wurde, machte jene Thrannei offenfundig, welche fich die Ungarischen Gutsherrn, und namentlich ber v. Remenhi, gegen bie Rumanen jener Begend erlaubten: "Man läßt fie nicht in bie Schule geben, und wenn fich ja einer in bie Schule einschleicht, fo laffen fie ben. felben mit auf ben Ruden gebundenen Sanden nach Saufe führen; fo behandelten fie ben Gobn bes Beiftlichen von Brindo, ben fie aus ber Schule führten und ihn jum Guten ber Buffel bes Guteherrn bestellten; und ale er aufe neue aus bem Birthichafte-Sof beffelben floh, um in bie Schule ju geben, verfolgten ihn bie Sofleute bes Baron Remenhi bis an ben Flug Aurario, in welchen er fich aus Furcht fturgte."

Auf biese Weise waren auf bem Ungarischen Gebiet bie Rumanen Knechte einer unbedeutenden Minderheit von Ungarn, auf dem Sachsen-Boden Knechte (oder Dienst-Bauern) einer Minderheit von Sachsen, und im Sefler-Lande Knechte der Sefler. *) Gin

^{*)} Der Berfasser findet den bortigen Zustand zu Anfang des 18. Jahrhunderts fo traurig. Zu Anfang des 19. Jahrhunderts fand in Schlessen, in dem Preußen, das auf seinen Friedrich den Großen so stolz war, wo für Alle der Schulzwang gesetzlich stattsfand, noch die Erb-Unterthänigkeit statt, nach welcher der Gutsherr die Bauern gesetzlich förperlich züchtigen konnte und über deren Kinder verfügte, die dienstpflichtig waren wie die Estern; ja die

Rumane, wenn er vom Abel war (und bie Rumanischen Sbelleute waren viel zahlreicher als ber Ungarische Abel), konnte nur in bem Falle, wenn er seine Nationalität und seine Religion verleugnete. hoffen zu Etwas gelangen zu konnen. Auf biefe Beife wurde bie Rumanische Aristotratie in Siebenburgen magharifirt, wie die Huniady, bie Maylath, die Teleky, die Nailazi, die Mico, die Josika u. f. w. Bei ben Sachsen ebenfalls konnte ein Rumane auch nicht auf bie unbebeutenbste Beförderung rechnen. Um bas Jahr 1845 bat Berr Secarianu, ein Rumane aus Kronftabt, nachbem er feine juriftischen Studien vollendet hatte, den bortigen Magistrat um die Stelle eines bloken Schreibers: bie Sachsen schlugen bies rund ab. Es fam zum Brozesse, welcher bis an ben Hof nach Wien und selbst an bie Berfon bes Raifers gelangte. Die Gesammtheit ber Sachsen (bie Universität unter bem Sachsen-Grafen, Comes) sagte in ihrem Berichte an die Hofftelle: "Seit ben 7 Jahrhunderten, seit welcher Zeit die beutschen Gafte in bas Land gerufen worben, wurden in Rraft ber Privilegien alle öffentlichen Memter ausschließlich von Sachsen verwaltet, ohne bag im Laufe biefer Jahrhunderte, welche 24 Menschenalter umfassen, jemals ein Rumane zu einem öffentlichen Amte gelangt ift"; bemzufolge "bitten wir, baß man nicht bie Sachsen burch bas Rumanische Bolf unterbrücke und vernichte, ben Gesetsen entgegen, welche bie Unverleylichkeit ber Sachfischen Nation vertheidigen."

Auf biese Weise waren die Rumanen durch die Landes-Geseste von Allem ausgeschlossen. Es ist unglaublich: so groß ist die Rühnheit der Minderheit der Eindringlinge, deren Anzahl in der That sehr klein ist; und eben so sehr gereicht es den Rumanen, den Erben des Landes, zur Schande, welche sich in einer so entschiedenen Mehrheit besinden. Es ist hier nicht der Ort die Ursache des Berfalls der Rumanen in Siedenbürgen zu zeigen; wir stellen in dieser Beziehung nur zwei Thatsachen sest: 1. daß die von uns vorstehend angeführten Gesehe noch dis zum Jahre 1848 in voller Gültigkeit in ihrer barbarischen Schändlichkeit bestanden; 2. daß die Ungarn dieselben keinenfalls abschaffen wollten, unter dem Borgeben,

Töchter ber Unterthanen bedurften ber Genehmigung bes Gutsherrn zu Beirathen, die er aber verweigern konnte, selbst wenn sie sich loskaufen wollten. Auch konnte ihren Söhne verboten werben ein Handwerl zu lernen. Erst nach bem Tage ber Schlacht bei Jena trat eine Aenderung ein.

baß sie bas Anbenken ihrer Borfahren nicht durch eine solche Abschaffung beleibigen burften.

Es ift Thatfache, bak bie Rumanen niemals aufhörten ihre Unzählige Male standen verlornen Rechte wieder zurückzufordern. fie gegen ihre Unterbruder auf, bevor Siebenburgen an bas Defterreichische Saus tam. Gie hofften seitbem, bag bie Berrichaft bes Römischen Raifers fie von biefen barbarischen Gefeten erlofen wurde, und, fie suchten baber aufs neue ihre volksthumlichen Rechte zuruchaufordern; allein die Gesetze und die Legitimität standen ihnen entgegen. Man fagte ihnen, daß fie erft bann Rechte erwerben konnten, wenn sie einer ber Religionen beiträten, welche burch die Landes-Besetze anerkannt find. Ein Theil berfelben vereinigte fich mit ber römisch-katholischen Kirche, aber nur in Ansehung ber vier anerkannten Bunkte (baber die griechisch-unirte Rirche, welche verheirathete tatholisch-unirte Briefter bat.) In ber That, biefe rumanischen Priefter wurden von ber Berpflichtung befreit, mabrend bes Winters bie hunde der Ungarischen Sbelleute zu unterhalten, sowie von andern solchen Schändlichkeiten, benen fie vorher unterworfen gewesen waren, besonders unter den früheren unabhängigen Ungarischen Großfürsten bis zu den Apafis. So entzogen sie sich (unter der österreichischen Berrichaft) ben ungähligen religiöfen Berfolgungen, fie erhielten bie Erlaubniß bes Schulbesuchs für ihre Jugend. Allein ungeachtet ihrer Union mit ber katholischen Kirche erlangten sie boch nicht bie ftaatsburgerlichen Rechte. Die Rumanen stellten indef ihre Reklamationen nicht ein. Besonders war es der Bischof Johann Innoceng Micu ehrenvollen Andenkens, welcher unabläffig ben Sof wegen Anerkennung ber Rumanischen Nationalität brangte. Der Geschichtschreiber Felmer fagte um bie Jahre 1782-34, bie Gemuther ber Ungarn und Sachsen seien beforgt, daß diefer Rumanische Bischof unter die Gouvernements-Rathe aufgenommen werden könnte (hoc vero et sequenti anno statuum et ordinum animos mere vexavit metus, ne Episcopus Valachorum*) ad consilionatum

^{*)} Es ift zu bemerken, bag bie Aumanen ber verschiedenen Länder sich unter einander nie Walachen oder Molbauer nennen, sondern stets Romanen. Nur die Fremdem nennen sie Walachen, Molbauer oder Daco-Romanen.

gubernialem admitteretur.) Er wurde aber nicht zugelaffen. Diefer Bischof borte nicht auf für die Rechte ber Rumanen zu kämpfen. bis er aus bem Lande vertrieben wurde; er ftarb aus Schmerz in ber Berbannung. Seine Bemühungen hatten nur in sofern einen Erfolg, daß man auf bem Landtage von 1742 verfügte: daß, "wenn man die Rechte ber Rumanen anerkennen wolle, man die Landes-Berfassung umstoffen wurde, welche auf die Bereinigung ber 3 Nationen gegründet sei, so wie auch die 4 Religionen". Dennoch sollten bie griechischunirten Rumanen als Ratholiten angesehen werben, und bie Cbelleute als Ungarn. Auf biefe Weise that man nichts anderes als die Rumanischen unirten und die abligen Rumanen anzulocken: eine fortwährende Berlockung, um die Rumanen zu Katholiken und zu Magharen zu machen, b. h. zu Renegaten ber Religion und ber Nationalität. Diese Unterbrudung und Ungerechtigkeit konnte man nicht länger ertragen. Im Jahre 1784 regten endlich zwei Helben voll alter Tapferkeit bas Land gegen feine Thrannen auf; allein bas bochberzige Wagniß der beiden unfterblichen Rumanen Chorea und Closca hatten nicht ben von ben Freunden ber Rumanen und ber humanität gewünschten Erfolg. 3m Jahr 1791 richteten bie Rumanen an den Raiser Leopold II. dringende Borstellungen, allein ohne Erfolg. Daffelbe fand auch 1836 ftatt; benn bie Ungarn und Sachsen fürchteten, bag, wenn bie Rechte ber Rumanen anerkannt wurden, viese, ba sie & der Gesammt-Einwohner-Bahl des Landes ausmachten, bas Uebergewicht in Siebenbürgen erlangen könnten, als woburch bies Land, welches nach ber Geschichte und ber That nach ein Rumanisches Land ift, ein solches auch nach bem öffentlichen Rechte werben möchte.

Die Furcht, welche bie Ungarn vor ben Rumanen hatten, ließ sie glauben, daß sie in Siebenbürgen verlassen sein würden, wenn sie nicht einen Kampf auf Tod und Leben unternähmen, in welchem sie nur gewinnen könnten, wenn Siebenbürgen mit Ungarn vereinigt würde.

In der That wurde das Jahr 1848 von den Ungarn mit dem furchtbaren Feldgeschrei begrüßt: "die Union oder den Tod!' So verstanden sie die Freiheit. Auf ihren Fahnen standen die Worte "Bereinigung oder Tod!" Das bedeutete Einheit oder den Galgen! Und

wirklich, sobald die Ungarische Partei die Zügel der Regierung in die Hand bekam, erhoben sich die Galgen von einem Ende Siebenbürgens bis zum andern.*)

3n einem folden verhängnisvollen Momente, wo mit einem Schlage bas Bestehen von Siebenburgen und bas ber Rumanischen Nationalität bedroht war, versammelten die Rumanen, mit wahrer Tobes-Berachtung gegen die Galgen ber Ungarn so wie gegen bie beutschen Bajonette, aus allen Theilen bes Landes sich in Blafenborf (bem Site bes Bischofs und ber boberen Lebranstalt ber tatholischunirten Rumanen) und feierten auf bem Felbe ber Freiheit ben merkwürdigen Congreft vom 15. Mai. Auf viesem Congresse vollzogen die Rumanen vor allem andern den großen Aft der Proclamis rung ber Rumanischen Nationalität. Auf die Anforderung ber Ungarischen Bartei zu Klausenburg, Siebenbürgen mit Ungarn zu vereinigen und die Rumanen und alle Einwohner des Landes zu Ungarn zu machen, antworteten bie Rumanen als gute Siebenburger, als Männer, welche die Freiheit und die Unabhängigkeit ihres Landes liebten, "bag Siebenburgen ein unabbangiges Land fei, und bag bie Rumanen keine Ungarn sind und niemals Ungarn sein werben." Die Rumanen erklärten, daß sie keine Gesetze mehr annehmen wollten, welche von den Ungarn oder Sachsen gegeben werden, so lange nicht auch die Rumanen auf dem Reichs-Tage nach Berhältniß ihrer Seelenzahl vertreten fein würben. Besonders protestirten die Rumanen feierlich im 16. Artifel bes National-Congresses zu Blafenborf gegen jede Bereinigung Siebenburgens mit Ungarn, welche auf bem Landtage zu Klausenburg verfügt worden sei, der nur ben fleinsten Theil bes Lanbes repräsentire, bis in bemselben nicht auch bie Rumanischen Abgeordneten Sit und Stimme haben würden. Die Rumanen verpflichteten fich zu allen biefen Blafenborfer Beschluffen burch einen feierlichen Gib, welcher nicht nur von mehr als 40,000 Rumanen auf bem Felbe ber Freiheit geleistet wurde, sonbern auch von allen Rumanen in allen Kirchen Siebenbürgens, felbst auch von Ungarischen Mitbiligern, welche es mit den Rumanen bielten, wie in ben Dörfern Bogato, Bubeco u. f. w.

^{*)} S. Die Sibstaven und ihre Lanber von 3. F. Neigebaur, Leipzig 1853 bei Costenobel.

Diese Beschlüsse ber Rumanischen Bolts-Versammlung erfüllten die Ungarn mit großer Besorgniß. Die Siebendürzische Hos-Canzlei (Canzler war Baron Josita, und Gouverneur Graf Teleki, beide Rumanische Renegaten) schug daher dem Fürsten vor, den Reichstag zusammenzuberusen und eine königliche Proposition dahin zu machen: daß man sich ohne Ausschlüche Broposition dahin zu machen: daß man sich ohne Ausschlächen und sür die Gleichheit der Rechte des Rumanischen Bolkes mit den andern Staatsbürgern Siebendürgens Einleitung tresse, daß man aber in den königlichen Propositionen diese Gleichheit nicht ausdrücklich, sonbern nur uneigentlich andeute (in serie propositionum regiarum implicite quidem non tamen directe eatenus mentione occurrente). *)

Nichts besto weniger erffärten sich die Ungarn und Seller, ungeachtet des Widerspruches der Rumanen (die Sachsen und die gegen diese Union gestimmte Partei der Magharen hatten sich einschächtern lassen), ungeachtet der Proposition des Fürsten über die Gleichbeit der Rechte der Rumanischen Nation, auf tumultuarische Weise gegen diese Union mit dem Geschrei: Die Bereinigung oder der Tod!

Dies also nennen die Ungarn das Geset über die Bereinisgung Siebenbürgens mit Ungarn! dies Geset, welches jett Deak und der Ungarische Reichstag wieder auf's neue hervorsuchen, indem sie erklären, daß, so lange nicht auch die Siebenbürger Abgeordneten am Ungarischen Reichstage erscheinen würden, derselbe nicht vollsftändig sei.

Nach biefem sogenannten Unions-Gesetze würde also Siebenbürgen aufhören Siebenbürgen zu sein; es würde aufhören ein Land, ein Staat, eine Individualität zu sein; es würde aufhören seine eigenen Fürsten oder Domni zu haben; aber es würde Könige haben und, was noch mehr ift, Ungarische Könige; es würde aufhören eine eigene Regierung und einen eigenen Landtag zu haben; denn es hätte aufgehört als Land zu bestehen, sondern in einzelne Comitate getheilt, welche Ungarn einverleibt wären, würden diese ihre Abgeordneten

^{*)} Jstoria Romaniloru diu Dacia Superiore de A. Papiu Jlarianu. Vol. II p. 274.

nach Pest senden, und würden ihre Beamten oder deren Bestätigung von dem Ministerium und von dem Könige zu Pest erhalten. Die Bewohner Siedenbürgens und namentlich die Rumanen würden aufbören Rumanen zu sein; denn so wie jenes Gesetz nur ein einziges Ungarisches Land kennt, so kennt dasselbe nur eine einzige Ungarische Nation.

Allein die Rumanen von 1848 wollten Siebenbürger und Rumanen bleiben; sie bethätigten ihren Protest gegen die Union-Sie ergriffen die Waffen gegen die, welche ihr Land verkauften, und behaupteten ihren Wiederspruch dagegen mit ihrem Blute.*) Die Unsgarn unterlagen. Siebenbürgen wurde nicht einverleibt und seine Unabhängigkeit blieb unverletzt.

Diefer überraschte Nun folgte bie Regierung von Bach. die Welt mit seiner Undankbarkeit gegen die Länder und Bölker, welche im Jahr 1848 bem Kaiser treu geblieben waren. wurde Siebenburgen in feinen geschichtlichen Grenzen beibehalten; allein die Rumanen, welche 1848 für die Freiheit Siebensbürgens gefochten hatten, hatten ju gleicher Zeit für die Rettung bes Throns geftritten. Dennoch wurden fie schlechter behandelt als die Ungarn selbft! (es waren ja nur Bauern!) Was die Ungarn von dieser Regierung faaten, ift allerbings wahr; allein es fommt ben Ungarn nicht zu, biefelben zu tabeln. Bach that nichts anders, als Koffuth ins Deutsche zu übersetzen. Koffuth suchte ein großes Ungarn zu schaffen auf ben Trümmern ber Slavischen und Rumanischen Nationalität. Eben so wollte Bach ein großes Desterreich aufbauen auf ben Trümmern ber Selbstständigkeit aller ber faiferlichen Krone unterworfenen Lanber. So wie dieser Bach eine Desterreichische Staats-Einheit erftreben wollte, fo hatten Koffuth und feine Anhänger und haben noch

^{*)} Damals hatte Desterreich viele Berbfindete gegen die Ungarn; die Croaten waren ihre ärgsten Feinde geworden, seit die lateinische Sprache als die Sprache der Reichstags-Berhandlungen abgeschafft worden und an deren Stelle nur die Magyarische Sprache trat. Als es darauf ankam die Aussen zu Hilfe zu rusen, waren die liberalen Generale Zeisberg und Mamula bagegen, sie wollten die ebenfalls von den Ungarischen Ebelleuten unterbrückten Slovalen aufrusen; allein Windischaft mit den Aristosaten fürchteten sitt ihre Dominial-Rechte über die Bauern des Beispiels wegen; und so rief man die Aussen berbei.

bie verhängnifvolle Danie nicht allein ein einziges Status-Cableg. eine Ungarische Staats-Einheit, sondern ein Nemzet-Capsea zu traumen: bies ist eine ibeelle, eine Phanthasie-Nation von 15 Millionen Seelen, von benen nicht einmal fünf (ich fage fünf) Millionen Ungarn sind. Dies ift ber einzige Unterschied zwischen Rossuth und Bach! Die Ungaln follten wenigstens gerecht fein und anerkennen, daß die Deutsche Centralisation bei weitem nicht so weit geht wie bie Ungarische Centralisation von Kossuth. Auch sage man nicht, baß Roffuth mit bem Reichstage regierte; benn wenn es mabr ift, was in biefen Tagen ein Abgeordneter von Beft fagte, bag ber Reichs-Tag von Schmerling weit gefährlicher für die Nationalität ift, als ter Absolutismus von Bach: so war ber Reichstag von Rossuth noch weit gefährlicher und ift es noch. Dabei muß man aber auch nicht vergessen, daß Roffuth fehr wohl verftand ben Dictator ju spielen mit Errichtung von Galgen und Blut-Gerichten u. f. w. Er fibertraf alle Thrannen Afiens.

Doch zurud zu bem Siebenburgischen Unions-Gefetze von 1848, bas fich als nichtig erweist:

- 1. Es ift ohne Mitwiffen und gegen ben Billen ber Rumanen erlaffen.
- 2. Die Rumanen haben bagegen ihren Witerspruch eingelegt.
- 3. Es wurde in Rlaufenburg burch Ginschüchterung und Terrorismus hervorgerufen.
- 4. Es wurde gemacht mittels Unterbrechung der Reihe ber königlichen Propositionen, indem man die ber Rumanen ganz beseitigte.
- 5. Es war eine Berletzung aller Grundfätze des Befens dieses Reichs: Tages, benn in bemfelben Angenblicke, als man die Emancipation ber Rumanen anssprach, berandte man sie durch die Bereinigung mit Ungarn ihres Baterlands, ihrer Rationalität, ihres Ramens und alles bessen, was für ein Bolt das Feiligste auf ber Belt ist.
- 6. In tem Augenblide ber Amvendung biefes Reichs: Tags-Beschluffes ergriffen bie Rumanen bie Baffen und vergessen ihr ebelftes Blut, um bas Geset zurudzweisen.

- 7. Auch wurde es niemals in Siebenbürgen publicirt und konnte auch nicht publicirt werben.
- . 8. Es ift niemals zur Ausführung gebracht worden.
- 9. Da Siebenbürgen von Ungarn bis zur Revolution von 1848 ganz unabhängig war, blieb es auch unabhängig unter ber Gewaltherrschaft, welche auf die Revolution folgte.
- 10. Das Diplom vom 20. Oktober 1860 und bas vom 26. Februar 1861 beließ Siebenbürgen in seiner früheren vollsständigen Unabhängigkeit.
- 11. Es wäre endlich unerhört und die barbarischeste Verhöhnung bes höchsten Grundsates des staatlichen Rechts, welches jett bei allen civilisirten Bölkern gilt, wenn auf diese Weise die Minorität der Majorität Gesetze vorschreiben wollte! Die Sophismen aller Rechtsgelehrten in Ungarn, wenn sie auch selbst von Deak, dem tiessten Kenner der Ungarischen Gesetze, aufgesetzt wären, können nicht stärker sein als die Thatsachen selbst und die Wahrheit. Es ist eine Thatsache und eine Wahrheit, daß das ganze Siebenbürgische Bolt sein Leben einsetzte und sein Blut verzoß gegen eine Faction von Aristokraten, welche Siebenbürgen an die Fremden verstausen wollten.

Dennoch behaupteten bie Ungarn, daß bie Rumanen die Schändlichkeit begingen, mit ihnen auf den Gräbern ihrer Eltern, Brüder, Schwestern und der im Jahre 1848 und 1849 für die Unabhängigkeit des Landes und der Nationalität ermordeten Brüder zu tanzen, auf den Gräbern von mehr als 40,000 Rumanischen Martbrern.

Ihr habt von der übeln Behandlung nichts vergessen, aber von den erlitteten Uebeln auch nichts gelernt, ihr Ungarn! Statt Euch mit den Rumanen zu versöhnen und mit denselben gegen den gesmeinschaftlichen Feind Euch zu verständigen und sie zu einer gleichen Berbrüderung zu bestimmen, habt ihr nicht aufgehört sie zu einer schmachvollen Knechtschaft zu erniedrigen. Eine aristofratische Nation ist wie eine absolute Opnastie: unverbesserlich, eigensinnig, wie die Bourdonen und wie die Ungarn; eine solche Nation ist zu ihrem Unglück das geeignetste Werkzeug in der Hand der Reaction und des Despotismus.

Dies scheint zu genügen, um die vollständige Unabhängigkeit Siebenbürgens von Ungarn zu beweisen. Das Leopoldis nische Diplom, die pragmatische Sanction, die Decrete der Landstage, die so oft wiederholten Eidschwüre des Fürsten und des Landes, die Nichtigkeit und Ungeheuerlichkeit des sogenannten Bereinigungsscheizes von Klausenburg — dies sind unwiderlegbare Urkunden der Unabhängigkeit Siebenbürgens von Ungarn.

Wenn baher die Ungarn es für ihre erste und heiligste Pflicht halten gegen ihre Berufung nach Wien zu protestiren, die sich auf die Constitution vom 26. Februar 1861 gründet, welche den verschiedenen Ländern doch noch einen Schatten von Selbstständigkeit beläßt: um besto mehr ist es heilige Pflicht des Siedenbürgers und des Rumanen mit aller Kraft zu protestiren und sich zu widersetzen dem neuen gewaltsamen Bersuche nicht nur ihre Rechte mit Füßen zu treten, sondern sogar alle Grundlagen und Rechte eines Landes und eines Bolkes zu vernichten: das Recht, als Land und als Nation zu bestehen. Es ist Pflicht zu widerstreben einem solchen Bersuche, in dem Bolke selbst die Hoffnung auszutilgen als Staat und als unabhängige Nation zu bestehen; zu widerstehen dem Plane in dem Ressel des Ungarischen Landes und seiner Nationalität eingesschwolzen zu werden, in dem eisernen Kessel des Wagharismus.

Bis hierher ift burch unwiderlegliche Urfunden nachgewiesen worden, daß Siebenbürgen nach den ftrengsten Rechts-Begriffen burch aus unabhängig ift.

Die Rumanen hatten außer ihrer Liebe zur Unabhängigkeit und constitutionellen Freiheit ihres Landes noch andere politische Gründe im Jahre 1848 jebe Bereinigung mit Ungarn zu vermeiben.

Die Ungarn bereiteten fich zu einer Revolution gegen Defterreich vor. Allein Siebenbürgen war nicht vorbereitet zu einem Kriege gegen bie Deutschen und gegen bie Ruffen. Besonders hatten bie Rumanen Siebenbürgens fein Interesse sich bem ungewissen Beschicke eines fürchterlichen Rrieges im Ramen ber Ungarn auszusetzen unter bem Panier ber Ungarn und zur größeren Ehre ber Ungarn, um so weniger als die Rumanen sehr wohl wuften, daß die Ungarn ftets mit ihren Revolutionen unglücklich waren, und bag Siebenbürgen feit 300 Jahren bis jett jedesmal, wenn fein bofes Beschid es jur Theilnahme an biefer Revolution trieb, stets ben größten Nachtheil bavon hatte. Ja es hatte fogar zu Ende des 14. Jahrhunderts in Folge und durch die Ungarische Revolution seine frühere Unabbängigkeit verloren und sich dem Hause Habsburg unterwerfen muffen. Dies wußten die Rumanen von 1848 febr wohl, sie wollten baber nicht ben Fußtapfen ber Betlen, ber Tokobi, ber Rakozi und Anderer folgen; sondern sie folgten dem Rathe des Tferen, welcher, obwohl er ein Sekler war, boch sein Baterland wahrhaft liebte und noch im 17. Jahrhundert mit prophetischer Stimme weinend sich vernehmen ließ: "Mimm, o Siebenburgen, mein liebes Baterland, wenigftens für die Zukunft die Lehre an, dich nicht mit den Ungarn zu verbinben, damit du nicht so schwer zu leiden haft, wie du jest dulbeft. Das Unglück Siebenbürgens fam stets aus Ungarn und von ben Ungarn. So verloren wir Baterland und Freiheit!" Die Rumanen bedachten, daß, wenn die Revolution mit ihrer Beihülfe siegte, bann Siebenburgen nach ben Ungarifchen Gefeten feine Unabhängigkeit

und die Rumanen ihre Nationalität verlieren mußten. Die Rumanen zogen ferner in Betrachtung, daß fie tein Intereffe hatten gegen Desterreich aufzustehen, bevor die Ungarn nicht die Taufe der euroväischen Civilisation erhielten, das beifit, so lange die Ungarn nicht verstehen wollten, mas Gleichheit ber Rechte heißt; benn bie Rumanen hatten keine Beranlassung bie Deutsche Unterbrückung mit ber Ungarischen Thrannei zu vertauschen. Man erwog babei: wenn bie Ungarn fich mit folder Anmaßung und Ungerechtigkeit gegen bie Rumanen betrugen, so lange Defterreich noch lebte und folglich ju furchten ware: wie wurde fich Ungarn erft betragen, wenn es von biefer Furcht befreit sein würde? Ungarn und Siebenburgen haben Ungarische Könige und Herzöge gehabt; es gab Zeiten, wo bie Ungarn allein herren biefer Länder waren, und die Rumanen erinnern sich sehr wohl daran und müssen sich so lange daran erinnern, bis die Ungarn werben Billigfeit und Gerechtigfeit walten laffen, und fo lange noch Spuren ber schändlichen Denkmäler ber bamaligen Ungarischen Herrschaft vorhanden sein werden. Wenn diese zügellose Berrichaft ber Ungarn bis jest fortgebauert hatte, fo murben bie Rumanen genöthigt gewesen sein sich entweder fammtlich in Ungarn zu verwandeln, wie die Huniady und wie beinahe alle Rumanischen Magnaten, ober Ungarn und Siebenbürgen (bas alte Central-Dacien mit ber alten Hauptstadt Sormizogethusa) zu verlassen, wie Negro und Dragosch*) (welche fortzogen und sich in ber Molbau und Walachei niederließen), ohne sich vielleicht in der Dobrutscha niederlaffen zu können (wo jenseits der Donau die Ruto-Balachen leben, bie Nachkommen ber Römischen Colonisten, die jenem Theile berfelben folgten, als Aurelian bas Trajanische Dacien auf bem linken Donau-Ufer verlaffen mußte, wohin die sogenannten nur jurudgebrängten Barbaren wieber vorbrangen und fich mit ben römischen Colonisten zu einem Bolte verschmolzen, die sie nicht, wie später die Magharen, als Anechte behandelten).

Man schmeichelte sich mit bem Versprechen, bag ben Bauern bas Grund-Eigenthum werbe wiedergegeben werben, welches ber

^{*)} S. Die Donau-Fürstenthümer. Gesammelte Stizzen geschichtlich-statistische politischen Inhalts. Bon J. F. Neigebaur. Breslau 1854 bei Kern. Mit bem Motto: Entweber unter ber herrschaft ber Kosaken ober Napoleon's 1.

National-Congreß zu Blasendorf bereits früher als der Landtag zu Klausendurg verfügt hatte. Allein welche Sicherheit gewährte ein solches Versprechen dasür, daß die Aussührung desselben ersolgen sollte, ohne Nationalitäts-Rechte, wenn die Ungarische Aristokratie sich als die einzige und unabhängige Grundbesitzerin des Landes aufstellte? (Kurz vor der Revolution und nach dem Aufstande in Gallizien hatte die Oesterreichische Regierung dem Siebendürger Land-Tage den Emancipations-Plan (die Bauern freilich sind hier beisnahe durchaus Rumanen) vorgelegt; allein der Magharische Adel verwarf diesen Vorschlag mit überwiegender Stimmenmehrheit. Daher hielten es die Bauern mehr mit der Regierung als mit dem Siebensbürgischen d. h. Ungarischen Adel.)

Es ist keinem Zweisel unterworsen, daß diese aristokratische Ungarische Nation mit ihrer niedern und hohen Kammer, d. h. ben Magnaten, in nicht mehr als 10 Jahren auf's Neue die Rusmanen ihrer Aecker beraubt haben würde, diese, wir kennen sie, diese Nation von Magnaten, welche sich den Schein giebt, die Engländer nachahmen zu wollen! Wir haben in den letzten 12 Jahren gesehen, wie die Ungarische Aristokratie der Deutschen die Hand reichte, um unter tausend Borwänden die Rumanen von ihrem Grund und Bosden zu verjagen. Und weiß man nicht, daß auf dem Reichsstage zu Pest die Regulirung der bäuerlichen Verhältnisse nach der Bachsichen Verwaltung erst vor Kurzem von den Ungarn einer neuen Resvision und Resorm unterworsen worden ist?

Alles dies beweift, daß nicht nur die mehrhundertjährigen Rechte des Landes, sondern auch die ersten Anfangs-Gründe politischer Klugheit den Rumanen rathen mußten die Union mit Ungarn zurückzuweisen.

Die Ungarn bringen noch einige andere absonderliche Gründe vor, um die Bereinigung Siebenbürgens mit Ungarn aufrechtzuserhalten, Gründe, welche wir nicht mit Stillschweigen übergeben bürfen.

Sie sagen: "bie Bereinigung Siebenbürgens mit Ungarn ist in Ansehung ber Nationalität eine Lebens-Frage", benn auch Sieben-

burgen besitzt eine Anzahl von Magharen. Wenn viese nun von Unsgarn getrennt bleiben sollten, müßten sie unter so vielen Millionen Rumanen *) untergehen." Ferner: "Siebenbürgen aufgeben würde so viel heißen, als sie den Türken überliefern". Dies ist kein Scherz; es sind dies die Worte des berühmten Ungarischen Romanschriftstellers Jokaimor, welche er vor Kurzem auf dem Reichstage zu Pest aussprach.

Die Magharen fagen ferner:

"Die Bereinigung Siebenbürgens mit Ungarn ist in strategischer Hinficht eine nothwendige Bedingung unferer fünftigen Größe. Ungarn ohne Siebenburgen konnte feine ihm von ber Borfehung angewiesene Rolle, ben Drient ju civilifiren, nicht erfüllen". Siebenburgen im Mittelpunkte bes alten Daciens ift eine wahrhaft natürliche Festung. Da sie in der Mitte liegt, beherrscht sie nothwendig die Ebene bes Banats und bes Bibarer Comitats bis an bie Theik fie beberricht die Baffe und Schluchten ber Moldau bis zum Onjefter und die große Chene ber Walachei bis zum Balfan. Siebenburgen ift baber ein mahres strategisches Centrum, welches biesen gesammten Umtreis beherrscht. Die Römer kannten die strategische Wichtigkeit Siebenburgens, hier befestigten fie fich, bier mar Sarmizegethufa;**) und fehr gegen ihren Willen verließen die Römischen Legionen Dacien. Die Barbaren fannten biefe Wichtigkeit nicht, baber balb einer bem andern weichen mußte. Ihr Rumanen verbankt biesen Rarpathen Eure nationale Eriftenz; felbst Negro und Dragosch gingen aus bem Schoofe biefer ewigen Rarpathen hervor, um die Donau-Fürstenthümer zu gründen. In neuerer Zeit fampften die Raifer von Wien, zur Zeit ihrer Macht, zwei Jahrhunderte lang mit den Ungarn, mit ben Rumanen, mit ben Türken, bis fie Herren von Siebenburgen wurden. Im Jahre 1849 zogen sich die Deutschen unter Buchner

^{*)} Die Molbau-Walachen ober Rumanen und ber Ansfische Schutz von 3. F. Neigebaur. Breslau 1855 bei 3. U. Kern.

^{**)} Das alte Dacien, aus ben Ueberreften seines flaffischen Alterthums topographisch zusammengestellt von J. F. Reigebaur. Aronstabt 1851 bei Gölt.

und die Kosaken unter Lübers aus Siebenbürgen zurück; aber Johann, der Führer der irregulairen Legion (ein fräftiger Walachischer Landmann aus der Gegend der Goldbergwerke von Aprudbania, welcher die Rumanen gegen die Ungarischen Zwing-Herren anführte), hielt sich gegen die Ungarn tapfer in den westlichen Bergen Siebensbürgens, schlug sich mit dem Muthe der Verzweiselung gegen die sich nähernden Ungarn und verbreitete Schrecken dis nach Klausenburg und die zu ben Ufern der Theiß. So konnten die Deutschen und die Russen ohne große Schierigkeit auf demselben Wege wieder zurücksehren, auf welchem sie abgezogen waren.

Um baber sowohl bie Ungarn in Siebenburgen zu erhalten und zu beschützen, andern Theils um einen folchen strategischen Bunkt gegen einen Nachbar zu bewahren, wird die Ginverleibung Siebenbürgens in Ungarn für die Sicherheit der Erhaltung der Magharischen Nationalität für nothwendig gehalten. Die Ungarn verlangen bies für die fünftige Größe ihres Landes. Denn Ungarn, im Besite von Siebenbürgen, kann ihrer Meinung nach nur dadurch aufs neue jum Besitze seiner heiligsten geschichtlichen Rechte auf die Donau-Kürstenthümer gelangen, welche von Rechts wegen die kostbarften Theile, die Perlen der Ungarischen Krone sind. Wer Herr bon Siebenbürgen ift, ift auch herr ber Donau-Kürftenthumer. Nur auf diese Weise kann die Donau frei sein, und der ganze Landstrich, ber sich von bem abriatischen Meere bis zum fcwarzen Meere erftrect, wird ein großes Ungarn-Land sein. Nur auf diese Weise wird ber Schwur sich erfüllen laffen, ben bie Könige von Ungarn leiften: alle Provinzen wieder zu vereinigen, welche einstmals der Ungarischen Rrone gehört haben. Nur auf biefe Beife wird man bei der Arönung der Ungarischen Könige nicht blos zur Parade die Banner der Rumanen, der Serben, der Bulgaren und Bosniaken vortragen. Nur auf biefe Weise werben bie Wappen biefer ganber nicht zum Scheine bas Königs-Siegel Ungarns umgeben. Ist es etwa ein Unrecht zu glauben, daß biefe Lander die heiligen Bande vergeffen haben, welche fie einft mit Ungarn vereinten? ein Unrecht zu glauben, bag bie Lanber nicht mußten, baß sie, wenn sie wie bisher von Ungarn getrennt bleiben, eine Beute Rußlands werden müssen? Denn sie verleugen nicht sich als selbstständige Staaten zu erhalten; nur unter dem mächtigen Schilde der Ungarischen Krone würben sie wieder aufblühen.*) Dies ist tein Scherz, alle diese mit ausgezeichneter Schrift gedruckten Worte sind dieselben des Grafen Zah, welche im Wanderer Nr. 65 vom 10. März 1861 abgebruckt sind. Noch war Ungarn nicht; allein es wird durch Siebenbürgen sein!

Die Ungarn führen übrigens noch an, daß sie diese geschichtlichen Rechte nicht aufgeben können, weil sie ohne die Slaven und ohne die Rumanen nur 4 bis 5 Millionen Seelen zählen, sie daher keine große Macht vorstellen könnten, sie sich folgerecht ausbehnen müssen, um nicht unterzugehen, was ein unersetzlicher Schaden für die Menschheit und die Freiheit sein würde.

So sprachen die Magyaren Kossuth, Klapka, Szechenhi, Wesselnei, Szemere, Cotvoos, Zah und alle die andern Ungarischen Aristokraten, welche behaupten Demokraten zu sein.

Alle die strategischen Gründe aber, welche die Ungarn anführen, um die Nothwendigkeit darzuthun, die sie fühlen, Siebenbürgen zu besitzen, könnte ein Rumane gegen sie selbst anwenden und
noch hinzusügen, daß die Peripherie ohne das Centrum nicht sicher
ist, und daß die Rumanischen Sbenen nach allen Seiten sich nicht
halten können ohne die natürliche Rüstung der Siebenbürgischen Karpathen. Allein alle diese angeblichen geschichtlichen Rechte auf alle
jene Länder verschwinden vor den früheren Rechten der Rumanen
auf alle dieselben Länder. Wo aber fängt das so vielsach angeführte
geschichtliche Recht an? und wo endet es? Fängt es etwa an mit
Eurer Ankunst aus Asien in diesen Gegenden? Was war aber dieses
damalige Recht anders als das des Räubers? Fängt es etwa mit

^{*)} Anatol v. Demidoffs Reise nach dem stüblichen Rufland und der Krim, durch Ungarn, die Walachei und die Moldau. Deutsch von 3. F. Neigebaur. 2 Theile. Breslau 1855 bei Kern.

bem Herzoge Arpad und mit bem Könige Stephan an, welche bies Land eroberten? (ober weil er als Beiliger angebetet wird?) Aber auch ihre Nachkommen wurden von Ferdinand I. unterjocht. Also von den Bündniffen soll es anfangen, welche Ihr mit Ferdinand I. und seinen Nachfolgern geschlossen habt, bis zu Ferdinand V. bin bebt Euer geschichtliches Recht an? Aber bieses Band habt Ihr felbst zu Debrezin im Jahre 1849 zerriffen! Wie fonnt 3hr jest noch Euch barauf, Legitimität affectirent, berufen? Diefes Band konnten vielmehr bie Slaven und Rumanen in Anspruch nehmen, bie treu blieben, nicht Ihr, die Ihr dagegen rebellirtet. Dies sind die Folgerungen, bie aus Eurem hiftorischen Rechte gezogen werben. Schluffolge ift bas Recht ber Eroberung Defterreichs. Hört baher auf, immer bas Recht ber brutalen Gewalt aufzurufen, welches fo verschiedenartig ist, ober Euch auf ben tobten Buchstaben geschriebener Befete zu berufen aus ben Zeiten ber Bewalt und ber Barbarei. Sucht eine andere Grundlage! Das geschichtliche Recht hat ohne Aweifel seine Gesetlichkeit und wird sie immer haben, aber nicht in bem Sinne ber Ungarn. Das mabre geschichtliche Recht ift bie natürliche Entwickelung eines Bolkes im Laufe ber Zeiten. Dies ift die mahre Bedeutung des hiftorischen Rechtes. — Bei dem jetigen Buftanbe ber Entwickelung ber Europäischen Bolfer ift bas wahre geschichtliche Recht bas Bölker-Recht: bas Recht ber Einheit und der nationalen Unabhängigkeit ohne die Unterdrückung ber Unabhängigkeit anderer Nationen. Dies ift bas Recht, beffen Berwirklichung die Geschichte ber modernen Civilisation in Italien. in Deutschland und in gang Europa barftellt, besonders in seinem westlichen Theile. Die Nationalität, der Wille oder der Grundsat ber Majorität: bies sind die Grundlagen der modernen Ausbildung ber Bölfer Europas.*)

In Gegenwart bieses Bölkerrechts, welches bie Rumanen und alle unterdrückten Nationen aufrusen, zerfällt schmachvoll das rohe Recht der barbarischen Zeiten, welches die Ungarn (und auch Andere) ihr historisches Recht nennen, und auf das sie sich jetzt noch

^{*)} Die ariftofratischen Umtriebe. Bur Berständigung itber bie geschichtlich begrindete Gliederung ber Gesellschaft (von 3. F. Neigebaur). Leipzig 1848 bei Tauchnis.

berufen, daß es scheint, als seien sie eben erst aus Asien gekommen, nicht als wenn sie sich schon seit beinahe 1000 Jahren hier niedergeslassen hätten, während welcher sie Zeit genug gehabt haben könnten zu lernen, was die Worte Recht und Civilisation bedeuten-Sonderbares Bolk! Unter den Fesseln der Anechtschaft, die es jett noch trägt, statt Hülse und Mitleid zu suchen, bedroht es nicht blos die, welche mit ihm selbst leiden, sondern auch andere freie Bölker, welche sich schon seit 100 Jahren nicht mehr in Berührung mit den Unsgarn befinden: als da sind die Serben, Bulgaren und Rumanen der beiden Donau-Fürstenthümer. Sie behaupten Siedenbürgen nothwendiger Weise zu bedürsen, um eine strategische Basis zu besitzen zur Beherrschung der Rumanischen Donau-Fürstenthümer, welche, wenn man den Ungarn glauben wollte, von ihrer Krone nur durch das Unrecht der Zeiten getrennt worden seien.

Solche Anmaßungen und ftrategische Berechnungen eines Bolkes, welches seinem Ursprunge und seiner Natur nach ein wesentlich eroberndes ist, verdienen jedenfalls Aufmerksamkeit.

In der That zeigt die Geschichte, daß, so lange die Unabbangigfeit von Ungarn und Siebenburgen beftand, die Rumanen ber beiden Donau-Rürstenthümer in fortwährenden Kriegen mit den fübnen und unruhigen Königen und Fürften ber Ungarn waren. bortigen Rumanen waren glücklicher, fie vertheidigten mit gutem Erfolge ihre Unabhängigkeit sowohl gegen die Bolen als gegen die Ungarn. Man muß fich aber erinnern, daß damals bie Molbau noch Bessarabien und die Bukowing besak und daß beide Dongu-Fürstenthümer, um vor ben Königen von Ungarn sicher zu sein, barauf bedacht waren nicht nur die Rarpathen-Baffe, welche jest von Fremben besett find, festzuhalten: sondern sie versicherten sich auch einiger strategischen Buntte im Innern von Siebenbürgen, und Jagorasch und Omlasch gehörten fast fortwährend ben Domni ber Terra Romanesca, b. i. die Wglachei; Bistritz, Ciceo, Baltea (Elisabethstadt) gehörten ber Moldau. Wenn die Rumanischen Fürsten nicht die ftarke Bukowina gehabt hatten, nicht diefe festen Bositionen im Innern von Siebenbürgen, und wenn sie nicht im Falle eines Rrieges fich auf Polen hätten verlaffen konnen, bas jett nicht mehr besteht, oder auf die Türken, die jetzt auf dem Tode liegen: so hatten die Ungarischen Könige vielleicht glücklicher in ihren erorberungsfüchtigen Unternehmungen gegen bie Rumanen fein können. jetige geographische Lage ber Donau-Fürstenthümer könnte in der That die feurige Phantasie der Ungarn in ihren kühnen Plänen aureizen. Es fei benn bag bie Ungarn vergäßen, bag ihr König Rarl Robert aus bem Innern von Rumanien (ber Walachei) und Mathias Corvinus (Huniady) aus dem Innern der Moldau, beide schimpflich vertrieben wurden, und beibe ohne fremde Billfe auf ber Seite ber Rumanen. Doch wann werben endlich die Ungarn lernen, daß jest in Europa nicht mehr bas Recht bes Rrieges herrscht, sondern, wie wir eben gezeigt haben, bas Bölfer-Recht, ber Wille ber Bölfer (ber fich recht wohl mit bem göttlichen Rechte vereinigen läßt, wenn zwischen dem Fürften von Gottes Gnaden nicht eine eigennützige Rafte ober Günftlinge fteben, welche Zwietracht stiften), nach welchem jedes Bolt Herr seines Geschickes ift: ein Recht, welches jest von der Höhe des Thrones herab nicht blos der Raifer Napoleon sondern auch der Raiser Franz Joseph proclamirt. Es scheint baber, baß die Bölker lernen muffen sich gegenseitig zu berücksichtigen.

Die Forberung ber Ungarn ist höchst auffallend. Sie wollen, daß wir alle Ungarn werden sollen, indem sie sonst keine große
Nation bilden könnten! Was können wir dafür, daß ihre Seelenzahl
so gering ist, oder daß sie in sich nicht hinreichende Lebens-Kraft
fühlen? Wenn die mit ihnen zusammen wohnenden Bölker, und namentlich die Rumanen, die Berücksichtigung ihrer nationalen Einheit
und Unabhängigkeit fordern, dann schreien die Ungarn über Deutschthum und Panslavism*), sie wollen uns mit einer Gefahr erschrecken,
die uns künftig drohen dürste, wenn wir uns nicht zu Ungarn machten. Ich habe anderwärts über das Schreckbild des Panslavism
gesprochen;**) aber selbst wenn in der That diese Gefahr bevorstände,

^{*)} S. Die Sibssaven und ihre Länder von J. F. Neigebauer. Leipzig 1854. bei Costenobel.

^{**)} S. Jstoria Romaniloru deiu Dacia superiore, de A. Papiu Ilarianu Vol. II. p. VIII.

welcher Unterschied würde es sein, ob man uns zu Ungarn, Slaven oder Deutschen machte? Es ist ein sonderbarer Beweggrund: Werde Ungar; wo nicht, so wirst du Slave oder Deutscher sein. Was bedeutet diese sonderbare Schlußfolge anders, als daß die Rumanen aus Furcht von dem Schreckbilde des Panslavism absorbirt zu werden, sich beeilen müßten Ungarn zu werden? Das ist so viel als wenn wir uns in der Blüthe unsers Lebens aus bloßer Einbildung selbst ermorden sollten, wie diesenigen thun, die sich der Verzweiselung überlassen. Aber die Rumanen haben keine Furcht vor den Slaven, die mit ihnen leben: diese sind unterdrückt wie wir selbst. In der That, was verlangen die Croaten und die armen Slaven anders als ihre volksthümliche Freiheit? Wir können nur mit diesen unterdrückten Nationen, welchen dieselben Gesahren drohen wie uns, sympathissiren.

Die Ungarn fagen, daß die wenigen Magharen, welche in Siebenburgen leben, mit ber Zeit in ber Mitte ber Rumanischen Elemente untergeben müßten, wenn Siebenburgen wie bisber bon Ungarn getrennt bliebe. Diese Furcht der Ungarn, sowie alle ihre Gedanken und Handlungen beruhen auf bloger Einbildung. Die Rumanen, Gott fei Dank, find zahlreich genug und fühlen feinesweges das Bedürfniß sich zu verwahren wie die Ungarn. Die Rumanen haben nicht nothwendig fich burch Sachsen und Ungarn zu verftärken. Mögen die Ungarn Ungarn bleiben, die Sachsen Sachsen; aber auch bie Rumanen follen Rumanen bleiben. Die Rumanen wollen Reinen vernichten. Die Rumanen wünschen die Unabhängigkeit ihres Landes und eine Organisation, welche die Rechte der Nationalitäten achtet, fowie die politischen und burgerlichen Rechte eines jeden Burgers, gegründet auf vollkommene Bleichheit. Wenn durch eine folche Berfassung die Ungarn zu Grunde geben sollten, so würde dies ein Zeichen davon sein, daß sie keine Lebens-Rraft in sich selbst haben. Die Rumanen aber verfteben es auch gegen bie Minderheit gerecht und großmüthig zu fein. Die Rumanen haben nie Eroberungs-Gelüfte gezeigt.*)

^{*)} Die staatlichen Verhaltnisse ber Moldau und Walachei in geschichtlicher Zusammenstellung der auf das öffentliche Recht bezüglichen Verträge von J. F. Neigebaux. Breslau 1856 bei Kern.

Die Ungarn führen noch außerbem an: daß, wenn sie Siesbenbürgen aufgeben und die Nationalität der Rumanen anerkennen wollten, es so viel wäre als den Türken dies Land zu überlassen. Ich habe aber noch nie von einem Deutschen in der Schweiz gehört, daß er eine Einverleibung in Deutschland verlange, und von keinem Bürger der französsischen Schweiz, daß er das Aufgehen dieses Landbes der Freiheit in Frankreich wünsche.

Möchte sich Siebenbürgen als eine zweite Helvetische Eibsgenossenschaft constituiren. Dies würde Alle befriedigen. Treue gezen das Baterland und den Fürsten war stets die Tugend des Siesbenbürgers.

Aber die Ungarn wollen keine Helvetische Berfassung, sonbern eine Ungarische Uebermacht; sie haben noch nicht ihre eigene Geschichte hinreichend studirt, um sich zu überzeugen, daß solche Berfuche bie Uebermacht zu erlangen stets bie traurigsten Folgen für sie hatten. Dies hat breimal ftattgefunden. Die Ungarn hatten um bas Jahr 1514 ben Bürger-Freund Doja lebendig verbrannt und hatten ben Rumanen und Slaven bas Joch beständiger Anechtschaft aufgelegt; bennoch mußten fie bieselben zur Bertheibigung ihres Landes gegen bie Tfirfen und bie Deutschen aufrufen. Da begab es sich, daß die Rumanen und Slaven nach ber unerhörten Barbarei, die fie von Seiten ber Ungarn erlitten hatten, keine Reigung mehr hatten ihr Blut zu vergießen, um die Ansprüche bieser wilden Aristokratie zu erhalten und zu befestigen; so wurde Ungarn von den Türten und ben Deutschen zerriffen. (Go wie bas hochgerühmte Deutsche Ritterthum nicht verhindert hatte, daß die Ungarn bis nach Merfeburg und bis an ben Lech und noch weiter vordrangen: so hatte bie Ungarische Tapferkeit nicht verhindert, daß Ofen lange Zeit der Sit eines Türkischen Baschaliks war, von wo bie Türken zweimal in Deutschland einfallen konnten und Wien belagerten.) Im 16. und 17. Jahrhunberte machte man ben Plan bas Türkische Joch in Siebenburgen abzuschütteln. Um dies zu erreichen, machte Sigismund Bathori, der erbarmlichfte ber Siebenburgischen Fürsten, dem Rumanischen Fürsten Michael bem Tapfern ben Borschlag, sich erft ihm zu unterwerfen und dann mit ihm gemeinschaftlich gegen die Türken zn fechten. (Dies ist bezeichnend.) Im Jahre 1848 versuchten die Ungarn bas

Deutsche Joch abzuschütteln, aber auch zu gleicher Zeit Eroatien, Siebenbürgen u. s. w. u. s. w. zu Ungarischen Ländern und die Rusmanen und Slaven zu Ungarn zu machen. Wie dies endete, ist Alslen bekannt. Wer könnte glauben, daß nach so vielen traurigen Ersfahrungen, welche vorliegen, Ihr Ungarn noch einmal diesen gefährslichen Weg betreten wollt!

Da wir mit Euch Ungarn auch jetzt uns nicht über ben rechten Weg verftändigen können, hoffen wir, daß unfer Fürst sich endlich von ber Nothwendigkeit überzeugen wird ein Siebenburgen mit seinen natürlichen und geschichtlichen Grenzen wieder berzustellen, b. h. bis an bie Theiß; benn nur alsbann läßt fich bas Gleichgewicht ber seiner Krone unterworfenen Länder und Bölker aufrecht erhalten: nur alsbann würde man eine aristofratische Nation von ungefähr 4 Millionen zügeln können, welche für Rechnung bes Fürsten 10 Millionen Slaven und Rumanen unterjochen will; nur alsbann wirb man Frieden und wahre Berbrüderung unter ben Bolfern begründen können, welche bemselben Fürsten unterworfen sind; nur alsbann wird man verhindern, daß diese Bölker sich in fortwährender Gahrung und Unzufriedenheit befinden, die unabläffig den Frieden ftort und felbst bie Sicherheit und bas Bestehen bes Reiches gefährbet: endlich nur alsbann wird burch die Allen gleiche Gerechtigkeit bie Liebe für ben rechtmäßigen Fürften erhalten werben konnen.

Man beabsichtigt einen National-Congreß aller Rumanen, Siebenbürger, bes Banats, ber Biharer und Marmorascher Comitate und aller Districte, bie sich bis zur Theiß erstrecken.

Es ist nicht zu bezweifeln, daß die Rumanen den Ungarn auf Rumanische Weise d. h. bestimmt und klar erklären werden, daß die Rumanen sich mit allen Völkern verbrüdern wollen, welche leiden wie wir, als da sind die braven Croaten und die andern Slaven in Ungarn, mit welchen wir, was die volksthümliche Freiheit betrifft, zu deren Vertheidigung gemeinschaftliches Interesse und gemeinschaftliche Feinde zu bekämpsen haben. Die Rumanen werden jenen sagen, daß sie gern auch mit den Ungarn Frieden und Freundschaft haben wollen, aber mit Aufrechthaltung der Freiheit jedes einzelnen Landes und der Gleichheit jeder Nation.

Aus bem Ziele nach Verbrüberung folgen bie nothwendigen Bedingungen berfelben.

Unstreitig wird der National-Congreß der Rumanen 1. darauf bestehen, daß vor allem Andern die Unverletzbarkeit, Untheilbarkeit und völlige Unabhängigkeit Siebenbürgens von Ungarn anerkannt werde. Wenn Croatien für seine Freiheit und Unabhängigkeit kämpst, um so mehr muß Siebenbürgen mit Unwillen die unsgerechtsertigten Ansprüche Ungarns zurückweisen, und zwar auf Grund des geschichtlichen Rechtes, das durch so viele Urkunden und Sidschwüre geheiligt ist, jene Ansprüche auf ein Land, das disher nur eine Minderheit der Ungarn bewohnte, aber für welches besonders die Rumanen seit den ältesten Zeiten dis jetzt ihr Blut vergossen haben. Es ist grundsalsch, was am 19. Juni der berüchtigte Vice-Gespan Gojdu in der Magnaten-Kammer im Namen der Rumanen sagte: daß sie verlangten, man solle für immer das Looppolinische Diplom als der Rumanischen Nation unwürdig abschaffen. (Zu unserem Glück hat kein Rumane ihn beauftragt

in unserem Namen zu sprechen.) Dies haben die Rumanen nie verslangt, denn dann würden sie die Bernichtung der rechtlichen Grundslage der Unabhängigkeit Siebenbürgens wollen; damit würden sie die Bereinigung mit Ungarn verlangen. Es ist wahr, daß dieses Displom die damaligen Landes-Gesetz bestätigt, Gesetz, durch welche die Rumanen unterdrückt werden. Allein dies Diplom erkennt zu gleicher Zeit das Recht an, diese Gesetz sowohl zu verbessern als abzuschaffen; Siebenbürgen, ein Land des Rechts, hat diese Rechte nicht verloren; denn Siebenbürgen hat nicht Theil genommen an den bekannten Beschlüssen von Debrezin: Siebenbürgen ist kein erobertes Land wie Ungarn.

Wenn man ein Land und ein Bolk in seiner Existenz ansgreift, so ist es die erste und heiligste Pflicht jedes Baterlands-Freuns des dagegen seierlich Einspruch zu thun und dann die Freiheit mit aller Kraft zu vertheidigen, selbst mit dem Leben; denn wenn man einem Lande seine Existenz raubt, ist es unnütz noch von andern Rechten zu sprechen. Die Siedenbürger würden eben deshalb in einem solchen Falle vorziehn im eigenen Lande Knechte zu bleiben, als frei zu sein in einem fremden Lande; Ungarn aber ist ein fremsdes Land für Siedenbürgen.

Die Rumanen erklären ben Ungarn so beutlich als möglich, baß die Rumanen sich mit den Ungarn zwar verbrüdern wollen, wenn sie es verdienen; daß sie aber die Bereinigung Siebenbürgens mit Ungarn, gegen welche sie im Jahre 1848 ihr Blut vergossen haben, nicht wollen, und wenn es das Leben koftet.

2. Die Rumanen beabsichtigen bei diesen außerordentlichen Bershältnissen eine constituirende Bersammlung in Siebenbürgen zu berussen, in welcher die Rumanen, die Ungarn und Sekler sowie die Sachssen, in welcher die Rumanen, die Ungarn und Sekler sowie die Sachssen nach dem Berhältnisse der Seelenzahl jeder Nation vertreten sind-Diese Constituante soll die innere Bersassung des Landes auf der Grundlage der vollkommenen nationalen Gleichberechtigung in politisser und bürgerlicher Beziehung sesstellen. Denn das Leopoldinische Diplom, die pragmatische Sanction, die Decrete von 1790, weit entsernt die Revision der Landes-Geste. zu verhindern, sichern der Landes-Versammlung der berechtigten Staatsbürger — dies sind

jest Mle — bas Recht zu, gemeinschaftlich mit bem Landes-Fürsten Gesetz zu geben und abzuschaffen.

3. Alle Rumanen verlangen die Verbindung Siebenburgens mit ber Bukowina und besonders des Rumanischen Gebietes, welches sich bis zur Theiß erstreckt, das jett de facto mit Ungarn verbunden ist.

Dieses Gebiet ist Rumanisch, nicht Ungarisch; nach bem gesschichtlichen Rechte*) gehört es ben Nachkommen von Gludt und Mesumorato, diesem Menumorato, welcher im Jahr 909 dem Arpadantwortete: Terram autem, quam petivit a nostra gratia, nullatenus concedimus nodis viventibus. Es gehört nach diesem historischen Rechte zu Siebenbürgen, welches so lange deshalb unter seinen unabhängigen Fürsten und später darum kämpste. Auch der geographischen Lage nach gehört das Land zu Siebenbürgen, hauptssächlich aber nach dem Grundsatz der Nationalität, der von dem Fürsten und von aller Welt ausgesprochen ist. Diese Einverleibung sorderten die Rumanen bereits 1848, wie aus dem ersten Artikel der Vittschrift zu ersehen ist, welche die Abgeordneten der gesammten Rumanischen Sinwohner des Desterreichischen Staates am 25. Februar 1849 überreichten.

Dhne diese Vereinigung sind die Rumanen jenes Landestheiles verloren. Die Rumanen in der Marmorasch (in Ungarn nördlich von Siebendürgen) sprechen jett schon mehr Ungarisch als Rumanisch. Wenn ich aber von den dortigen Sinwohnern spreche, so verstehe ich darunter die Schreiber und Schriftgelehrten, nicht das Volk. Ihr Abgeordneter zum Reichs-Tage in Pest spricht mit einem Servilism, daß man sich schämen muß. Er wagt nicht einmal den Namen der Rumanischen Nation auszusprechen und nimmt keinen Anstand im Angesicht des Ungarischen Reichstages die ärgsten und gewagtesten Unwahrheiten zu sagen, wie die, daß es den Rumanen gar nicht einfalle zu verlangen, daß das Rumanische Land ein Rumanisches und nicht ein Ungarisches genannt werde, ja noch mehr, daß er behauptet, die Siebenbürger verlangten die Einverleibung

^{*)} Beschreibung ber Molban und Balachei von J. F. Neigebaur. 2. Auflage. Breslau 1855 bei Joh. Urban Kern.

in Ungarn. Wer verlangt in Siebenbfirgen diese Einverleibung? Die Ungarischen Magnaten? Aber biese haben sich bis zu bem Terrorism von 1848 ftets fraftig gegen biefe Einverleibung erfart, und auch nicht einmal jett haben sie Beranlassung sich in die Ungarische Berwirrung zu werfen ober fich unter ben Magnaten von Beft zu verlieren. Die Sachfen? biefe maren aber ftets gegen bie Union. Die Sekler? Die armen Sekler, mein Gottl biese haben keine Beranlaffung nach Beft zu geben; und überdieß find bie Sekler klug geworden. Sie werden nicht mehr so einfältig sein wie 1848 an bie Berlockungen ber Ungarn zu glauben, um sie zum Kampfefür bie Bereinigung zu reizen und gegen bie Rumanen aufzusteben, beren Dörfer niederzubrennen, nach ihren Sekler-Stühlen (wie deren Kreise genannt worden), nach ihren Districten nicht blos das Bieh der Rumanen, sondern beren ganze habe bis auf das Bette fortzuschleppen. Denn bann würden nur bie Ungarn fich auf ben Grundstücken ber Rumanen niederlassen. Die Geschichte zeigt, daß die Sekler stets getäuscht worden sind, nicht blos 1848; immer litten sie durch die Ungarische Aristofratie; sie können nicht vergessen, wie oft bie Ungarn ihnen Nasen und Ohren abschnitten. Dagegen hatten bie Sekler von den Rumanen nie etwas zu leiden, bis zu ber vorübergehenden Phromanie des Jahres 1848. Wir wollen sehen, ob ein Bolk wie bie Sekler, welche in so vielfacher Berbindung nicht blos mit ben Rumanen in Siebenbürgen fteben, die jenen ihre Topfe und Bretter abkaufen, sondern auch mit benen ber Moldau, bei benen fie sich als Arbeiter verdingen und einen Theil bes Jahres leben, wir wollen feben, ob die Sekler fich jum zweitenmale ben fremben Aufreizungen bingeben werden. Ober wünschen die Rumanen diese Einverleibung? Die Rumanen vergoffen ihr Blut im Rampfe gegen biefe Ginverleibung, und fie erklären sich auch jett noch gegen biefe Union. Wie konnte baher ber Herr Abgeordnete aus ber Marmorasch bie Ungarn täuschen und auf die Rumanen den Flecken der Untreue an ihrem Baterlande werfen? Wer hat ihn beauftraat im Namen eines andern Landes zu reden, das er nicht anerkennt, das er verleugnet?

Der berüchtigte Ungarische Abvokat Gojdu, rumanischen Urssprunges, hat ebenfalls in der Magnaten-Rammer zu Best eine Unsgarische Rede gehalten und für die Rumanen viel Schmeichelhaftes gesagt; aber zu welchem Ende? Er spricht ihnen ihre Nationalität ab.

indem er auf der einen Seite verlangt, daß die Rumanen die Absichaffung des Leopoldinischen Diplomes fordern sollten, d. h. die Union; und von der andern Seite, daß die Rumanen nicht die Abssonderung des Rumanischen Territoriums von dem Ungarischen verslangen sollten. Aber wo sollten denn die Rumanen wohnen, wenn sie ihr nationales Territorium veräußerten, indem sie es den Ungarn abträten? und wo sollten sie sich nach Rumanischer Beise selbst verswalten, wenn ihr Territorium Ungarisch geworden wäre? Und endlich vor Allem, wer hat den Herrn Gojdu beaustragt im Ramen der Rumanen zu sprechen?

Die Reben ber anbern Rumanischen Abgeordneten für Anserkennung der Rumanischen Nationalität erregten auf dem Reichstage einen unglandlichen Tumult. Die allermäßigsten, die billigsten Wosdisitationen, welche die Rumanen dei Gelegenheit der Adreß-Debatte vorschlugen, wurden nicht einsach verworfen, sondern dies geschah mit Indignation und Beleidigungen.

Wir wollen die Abgeordneten sprechen und beschließen lassen; nachher wollen auch wir urtheilen.

Am 7. Juni schlug ber Rumanische Abgeordnete Bopa vor, daß man, statt in der Adresse zu sagen "Die Stellvertreter der Ungarischen Nation", zur Beruhigung der Nationalitäten sagen möge "Die Stellvertreter des Landes". Darauf antwortete der Ungarische Abgeordnete Bertan: "er wisse, daß die Rumanen dieselben Gesinnungen haben wie die Ungarn, und daß solche Besinnungen, wie Herr Popa, nur die Rumanen haben können, welche in Seide und Tuch gekleidet seien, allein nicht daß brave Bolk, daß bloß mit Kittel und Sandalen bekleidet sei, dem man vergeblich von Daco-Romania vorrede". Darauf erwiderte sehr richtig und mit Würde, diese bos-hafte Aeußerung zurückweisend, Herr Bladu, indem er den Ungarn die Nothwendigkeit darthat mit den Rumanen in gutem Bernehmen zu bleiben, die man sich bloß durch Gerechtigkeit zu Freunden machen könne, und nicht mit unbegründetem Berdacht. Dennoch wurde das Rumanische Amendement verworsen.

Um 8. Juni schlugen die Rumanischen Abgeordneten Babefiu, Maniu, Bladu, Bopa, Bascu und Buteanu vor, daß man ftatt

"nach Ungarischem Gesichts-Punkte" sagen möge "nach ben Begriffen bes Baterlandes". Darauf warf ber berühmte Ungarische Geschichtsschreiber Salah ben Rumanen mit Bitterkeit vor, daß sie sich bei jeder Gelegenheit auf ihre Nationalität beriefen. Kalauz Pal sorbert die Rumanen auf, ihr Amendement zurückzunchmen und sich lieber für Ungarn zu erklären. Der berüchtigte Cotveos sagte: wir sind alle Ungarische Bürger, daher kann sich niemand beleidigt fühlen, wenn die verschiedenen Stämme der Bewohner sich die Magharische Ration nennen. Endlich sagte noch Klauzal: wenn die Rumanen noch länger auf ihrem Amendement bestehen, so werden sie sich verdächtig machen ganz mit der Magharischen Ration brechen zu wollen.

Am 10. Juni bemerkte ber Rumanische Abgeordnete Herr Popovici, daß die von Deak vorgeschlagene Nationalitäts-Frage zu allgemein gefaßt sei, und schlug folgende Fassung vor: "Wir wollen durch ein Gesetz erklären, daß co in unserem Baterlande keine privilegirte Nationalität giebt, sondern daß alle gleich sind, damit jeder das Baterland in gleichem Maaße lieben könne". Es kam nach mehreren Reden zur Abstimmung; allein das Rumanische Amendement wurde verworfen und die Ungarische Zeitung Pesti Naplo berichtete über diese Sigung, daß sie eine der stürmischsten gewesen sei.

Am 11. Juni war von der Union Siebenbürgens mit Unsgarn die Rede, wobei Michali, ein Rumane von Geburt, aber Anshänger dieser Union, vorschlug das Wahlscheitz eben so ausgedehnt zu verfassen für Siebenbürgen wie das Ungarische; er wurde aber heftig von dem Ungarischen Demokraten Tisza bekämpst. Babesiu bewies die Ungültigkeit der Unions-Frage: diese Union sei ungerecht, weil die Siebenbürger Rumanen sie nicht wollten; erst wenn die Rumanen als politisch gleichberechtigte Nation angenommen worden seien, könne über die Union mit Ungarn verhandelt werden. Diese Behauptung, von Bladu und Popa unterstützt, wurde von Tisza mit maaßloser Heftigkeit und Beleidigungen gegen Babesiu und Popa widerlegt, so daß der Präsident einschreiten mußte. Es kam zur Abstimmung, und das Rumanische Amendement wurde verworfen.

Als in berselben Sitzung von der Gleichheit ohne Unterschied der Nation und der Religion die Rede war, wollte Popa noch zugessetzt wissen "ohne Unterschied der Geburt". Darin fanden aber

bie Ungarn einen ungerechten Angriff auf die ablige Aristokratie und gegen das Herren-Haus der Magnaten. Bonisch Sam erwiderte darauf: die Reden des Herrn Popa schmeckten Wienerisch; und ber Unsgarische Demokrat Tisza Laszlo bemerkte: daß solche Vorschläge nur dazu dienten das Land zu verwirren, indem er mehrere beleidigende Bemerkungen beifügte.

Solche Verhandlungen beweisen, daß das Aussprechen des Namens "Rumane" in den Ungarischen Reichstags-Verhandlungen so viel bedeutet als ein Rebell gegen das Gesetz sein. Wer Achtung vor der Nationalität und Gleichheit ohne Unterschied der Nationalität fordert, wird für einen Reactionair oder Communisten gehalten, ja er wird beschuldigt mit der Monarchie brechen zu wollen.

Um die Aumanen zu trösten, erhob sich Sotveos und schlug vor, eine Kommission zu ernennen, um seiner Zeit die Arbeiten für die Sache der Nationalität vorzunehmen. Aber wer ist dieser Baron Sotveos? Er ist der unversöhnlichste und der systematischeste Feind des Grundsates der Gleichheit der Nationalitäten. (Wir verweisen auf seine Worte: z. B. Gleichberechtigung der Nationalitäten u. a. m.)

Man kann sich sonach bavon überzeugen, was die Ungarische Gleichheit auf dem Reichs-Tage zu Beft bedeutet. War es baher nicht beffer, daß die Banater dem Beispiele des Mocioni folgten? Was hoffet ihr von einem fremden Reichstage, ber noch überdies ein töbtlicher Feind ber Rumanischen Nationalität ift?! Habt ihr noch nicht Gelegenheit gehabt Euch zu iberzeugen, daß man auf bem ganzen Reichstage und bei ber ganzen Ungarischen Nation jemals einen Ungarn für eine auf Gleichheit aller Nationen gegründete Bereinigung fich hat aussprechen boren? Sie wollen nicht einmal etwas von vereinigten Nationen wiffen. Außerbem muß man in bem ganzen Lande und auf bem Ungarischen Reichs-Tage Ungarisch sprechen, eine afiatische Sprache, welche nicht für bas Organ eines Europäers gemacht ift und am wenigsten für bas Organ bes Rumanen — eine Sprache, welche ber Siebenburgische Rumane burchaus nicht versteht; und die Wenigen, welche sie verstehen, konnen fie in 12 Jahren nicht einmal gründlich erlernen; und haben sie sie endlich mit so viel Zeitverlust erlernt, ist sie weiter von keinem geistigen Bortheile. Wenn man in solcher Zeit nicht eine europäische Sprache erlernen will, so wäre es doch vortheilhafter die chinesische Sprache zu lernen, denn diese hat wenigstens eine Literatur. Uebrigens wäre es eine Nichtswürdigkeit, wenn ein Rumane in einer Bersammlung des Landes Ungarisch sprechen wollte; ein solcher würde kein Rumane sein, denn eben dadurch unterscheiden sich die Rumanen von andern Bölkern, daß die Rumanen eine römische Sprache reden, keineswegs aber ein Joiom der rohen Bölker des Ural.

Bas die Gleichberechtigung ber Rumanen in ben Ungarischen Comitaten betrifft, so ist sie in Folge ber Ungarischen Gesetze und ihrer Anwendung taufendmal schlimmer als die Gleichberechtigung bes Ministers Bach, welche von den Ungarn nachgeahmt worden ift. (Der Berfaffer meint hier die Rumanen, welche in ben außerhalb Siebenbürgens liegenden zu Ungarn gehörigen Comitaten leben.) Welcher Rumane hat bort nicht bas Feuer und bas Schwert ber Ungarn empfunden bei ben Wahlen von Satu-mare, Arab, Solnoc, wer war nicht entrüstet über ihre Bestechungen im Biharer Comitat und überall, wo die Mehrheit der Rumanen es nicht durchsette einen Rumanischen Abgeordneten zu wählen? In diesen Ungarn un= terworfenen Landes-Theilen ift, außer dem beruchtigten Gojdu, fein einziger Ober-Gespan Rumane. Bekannt ift es, wie man ben Bipofin absette, ben würdigen Rumanen, welcher Ober-Gespann bes Zorander Comitats war, lediglich beshalb, weil er ein Rumanisches Comitat Rumanisch organisirte, wogegen die Ungarn vorzogen die verbaften Bach'schen Beamten wieder einzuseten statt Rumanische Beamten zu ernennen. Den Ober-Gespan Brann zu Fogarasch sollte baffelbe Geschick treffen. In Nagot ernannten bie Ungarn einen Deutschen als Ober-Gespan, da sie nicht wagten dorthin einen Ungarn zu senden, und erft nachdem die Rumanen den Deutschen nicht annehmen wollten, schickte man den Rohazelu, ohne Zweifel um diesen Rumanen von Klausenburg zu entfernen, der den Ungarn dort febr unbequem war.

So ahmten die Ungarn das Shstem von Bach nach! Dies bedeutet die nationale Gleichheit in dem Munde fast aller Ungarischen

Abgeordneten ohne Unterschied der Partei; denn die demokratische Bartei unterscheidet sich von der aristofratischen durch eine noch viel unerträglichere Intoleranz und Hestigkeit.

Darum ift es nothwendig, daß die Rumanen sich mit den Rumanen vereinigen. Es muß hierbei bemerkt werden, daß es allerbings ehrliche Rumanen giebt, welche eine Union Siebenbürgens deshalb gern hätten, damit die Rumanen bei einander blieben. Wenn aber mein Bruder einer tödtlichen Gefahr verfallen ist, so folgt daraus nicht, daß ich mich in dieselbe Gefahr stürzen muß; im Gegentheil mussen wir vereint mit allen Kräften nach Rettung streben.

Wer es treu mit der constitutionellen Unabhängigkeit Siebenbürgens, mit der Einheit und Gleichberechtigung der Rumanen hält, wird von den Ungarn für einen Reactionair, für einen DacoRomanen, für einen Separatisten gehalten. In sofern sind ohne Zweisel die Rumanen Reactionaire, Separatisten und Daco-Romanen. Allein wenn die Rumanen von den Ungarn beschuldigt werden die Monarchie zerreißen zu wollen, oder die Werkzeuge einer andern Thrannei zu sein, dann sind sie niedrige Verleunder.

Eine feste männliche Haltung eines Congresses ber Rumanen kann ben Ungarn bessere Dienste leisten als ber erbärmliche Servilism, als die Schmeicheleien und trügerischen Worte, mit benen sich einige erbärmliche Aumanen ben Ungarn vorstellen. Man bebenke, daß die Ungarn nicht eher werden vernünftig werden, die ihnen die Rumanen durch die That zeigen werden, daß sie nicht Ungarn sein wollen; dann werden sie werigstens so viel Verstand*) haben als der Graf Szechenhi, der gestörten Geistes war, und dann werden sie die Dinge wenigstens so klar sehen, wie im Angust 1848 der Baron Wesselenhi, der Blinde: und ich glaube, daß dies auch im Interesse der Ungarn liegt.

Mit je mehr Kraft bie Rumanen auftreten, je mehr Gefühl fie für bie Ehre und Burbe ihrer Nationalität haben werben,

^{*)} Der lleberseher glaubt tren wiebergeben zu muffen, was ber Berfaffer in Rumanischer Sprache gesagt hat, ohne beffen Ansichten theilen zu burfen.

mit einem Worte: je mehr sie Rumanen sein werben, besto eher werben auch die Ungarn gezwungen sein das gleiche Recht der Länder und Bölfer anzuerkennen. Man sieht, wie die Ungarn bereits viel milber gegen die Croaten geworden sind, seit jene ganz offen wie eine würdige Nation sprachen. Wir müssen sie daher zwingen auch gegen uns gerecht zu sein. Wir müssen sie sehen lassen, wenn sie überhaupt sehen wollen, daß zwei freie Nationen stärker gegen einen gemeinschaftlichen Feind sind, als wenn eine die andere unterbrückt.

Endlich mussen wir barauf aufmerksam machen, baß bie Einverleibung ber jett zwar Ungarischen aber eigentlich Rumanischen Comitate mit Siebenbürgen zugleich im augenscheinlichen Interesse der Monarchie liegt, um baburch ein Gleichgewicht zwischen den bemselben Scepter unterworfenen Nationen zu erzielen, und um endlich dem Streite der Nationalitäten, welcher seinem Reiche so schädlich ist, ein Ende zu machen.

So lange nicht alle biese Rumanischen Landestheile mit Siebenbürgen vereinigt sind, und so lange nicht eine Constituante die bestehende Bersassung revidirt hat, muß der Congress der Rumanen eine Commission zur Bertheidigung der nationalen Interessen ernennen; diese Commission dürfte aber amt-lich von der Regierung anzuerkennen sein.

Diese Commission muß aus ben unabhängigsten und erprobetesten Rumanen zusammengesetzt sein, nicht so wie die frühere Commission zu Hermannstadt, in welche, wie es scheint, Manche nur einstraten, um sich später unehrenvoll zurückzuziehen.

Nach dem Borschlage dieser Commission ernenne man aus den Rumanen die Ober-Gespane für alle Comitate, in denen die Rumanen die Mehrheit bilden. Diese müssen das Organ sein in allen Angelegenheiten, welche das Land der Rumanen zwischen den Karpathen und der Theiß betreffen. In dieser Commission werden die Rumanen ihre nationale und politische Einheit sinden; denn so wie ein Mensch, dessen Gliedmaßen verrenkt sind, krankt und abstirbt, so können die Rumanen auch nicht leben, wenn sie nicht vereint sind.

Diese Commission muß so lange ihre Arbeiten fortseten, bis das Banat, das Biharer Comitat, die Marmorasch, die Butowina und alles Land die zur Theiß mit Siebenbürgen vereinigt sein wird, die Constitution Siebenbürgens auf der Grundlage der Gerechtigsteit seit festgestellt sein wird.

Benn bie Ungarn diese Grundlage ber Gleichberechtigung bewilligen, desto besser: sie werden dann unsere Brüder sein, und wir werden dann mit vereinten Kräften gegen den Absolutism kämpsen, wo er auch uns entgegentritt; widrigenfalls verdienen sie nicht, daß die Rumanen ihnen die Hand reichen, noch sie annehmen, wenn sie bieselbe den Rumanen darreichen. Auf anderen Grundlagen giebt es keine Annäherung, keine Berständigung über Berbrüderung.

Zum Schluß noch ein Wort über ben Ort, wo ber Rusmanische National-Congreß wird abgehalten werden müssen. Es ist am vortheilhaftesten, wenn Karlsburg (alba Julia oder Weissenburg) gewählt wird, welches sonst die Hauptstadt von Siebenbürgen war. Man hat Temesvar vorgeschlagen; allein diese Stadt kann wenigstens für jett nicht der Versammlungs-Ort des Congresses der Rumanischen Nation sein. Ihr Nachkommen von Glad und dem tapfern Menumoratu und Ihr Abkömmlinge von Oragosch*), so weit Ihr noch Rumanen desselben Oragosch geblieben seid, welcher sein Vaterland sür immer verlassen mußte, Ihr müßt Euch nach Siebenbürgen begeben, nicht aber die Siebenbürger nach Ungarn. Welchen Geist könnte Temesvar den Stellvertretern des Rumanischen Volkes einslößen, der Wohnort des Ungarischen Vice-Gespans von Temesvar, und die Mauern jener Festung? Die Banater mögen nach Transilvania kommen, um Sarmizegethusa**) wiederzusehen und das Vaterland Corvins;

^{*)} Beschreibung ber Moldau und Walachei, von J. F. Neigebaur. 2. Auftage. Breslau 1854 bei J. Urban Kern. 2 Banbe.

^{**)} Das alte Dacien, aus ben Ueberresten seiner Kassischen Zeit topographisch zusammengestellt von 3. F. Reigebaur. Kronstabt 1852 bei Gött.

bie Rumanen aus dem Biharer Comitat und der Marmorasch missen das Lager Trajans besuchen und heiße Thränen weinen auf diesem unglücklichen Boden, wo der Ungarische Schatten Michael des Braven weilt. Lassen Sie uns Alle nach Alba Julia ziehen durch dasselbe Thor, durch welches jener Michael einzog nach jener Stadt, welche am Fusse der goldhaltigen Berge liegt, welche noch von den Thaten des Chorea und des Johannes widerhallen!

So weit hat ber Rumanische Verfasser bie Rechte seiner Landsleute ausgeführt, die Sachsen aber nur nebenbei erwähnt; der Uebersetzer glaubt daher auch auf die Verhältnisse dieser Deutschen, welche an die Grenze Siebenbürgens verschlagen sind, wo sich die 3 Kaiser-Reiche Oesterreich, die Türkei und Rußland berühren, etwas näher eingehen zu müssen, da den Deutschen das Schickfal dieser gegen 200,000 zählenden Landsleute nicht gleichgültig sein kann.

Deutsche Auswanderer findet man überall, ein Beweis, baß bas Sprichwort nicht befolgt wird: Bleibe im Lande und nähre bich redlich! Doch mag bie Beranlaffung wohl barin liegen, baf es manchem Deutschen im Baterlande nicht recht gefällt, seit bie großen Auswanderungen ber Longobarden und ber Franken das Lehnwesen in ihre neuen Site mitbrachten, beffen Abschaffung bort nicht ohne blutige Revolutionen stattgefunden hat. Ueber die Auswanderung ber Cachsen aus bem bentschen Baterlande nach Siebenbürgen ift viel gestritten worden; allein noch ift bas barüber schwebende Dunfel nicht aufgeklärt. Dan weiß nur, bag fie ichon zur Zeit von Gehsa IV., in der Mitte des 12. Jahrhunderts, sich in ihren jetigen Siten in Siebenbürgen befanden. Die bamalige und die berfelben furz vorhergehende Zeit war allerdings nicht ber Art, daß sich ber freie Mann, der nicht als Lehnsberr sich Alles erlauben, oder als Geiftlicher jenen vor sich knien sehen konnte, um ihn von ber Sünde ber begangenen Graufamkeiten zu absolviren - fich in ben beutschen Gauen wohlfühlen konnte. Der Deutsche Raiser Heinrich IV. hatte fich in Canoffa schimpflich (1077) vor bem Papfte Hildebrand bemuthigen muffen und die Deutschen Ritter faben nicht blos in frommer Erbauung ruhig zu, sondern ließen sich von dem, der sich zum Herrn des Gewissens gemacht hatte, von ihrem Eide der Treue gegen ben Raiser lossprechen. Deutschland mar ein Wahlreich. eine Oligarchie geworden, ba die früheren faiferlichen Beamten sich zu erblichen herren ihrer Berwaltungs-Gebiete gemacht hatten. Wer die Macht hatte, konnte fich Alles erlauben, die größten Berbrechen wur-

ben burch bie Rirche mit bem bem Menschen angebornen Gewiffen abgefunden, wenn ber Ritter einen Kreuz-Zug mitmachte, ober eine Rirche gebaut, ober ein Kloster gestiftet wurde. Deutschland hatte noch nicht genug an ben mehr als hundert weltlichen Herren; auch Beiftliche bis zu ben Aebten von Werben und ben Abbatiffinnen von Elten und Effen herab wurden unumschränfte Landes herren. Raifer, welcher die Ernennung diefer geiftlichen Zwing-Herren bem Bapfte hatte überlaffen müffen, hatte alle Macht verloren. auch das fo gerühmte Deutsche Ritterthum hatte nicht verhindern fönnen, daß die vom Ural her vordringenden Magharen den geheiligten Deutschen Boben betreten konnten, ben jene Bolker nicht einmal gegen bie Claven in Mähren hatten vertheibigen konnen, fo bag Raifer Arnulph fie schon zu Ende bes 9. Jahrhunderts zu Bulfe rufen mußte. Sie famen aber fpater ungerufen und überschwemmten ben Deutschen Boben, bem es an Ritterburgen nicht fehlte, so baß fie am Lech und bei Merfeburg blutige Schlachten liefern konnten, aber auch sonst bis tief in Deutschland eingebrungen waren, bis sie endlich Otto ber Große (955) von ber Wieberkehr abschreckte. Bei ben bamaligen Raubzügen wurden von den nomadischen Magharen Biele gefangen mit fortgeschleppt, besonders Frauen. Es wird baber von Manchen behauptet, daß bie ursprünglich Tatarische Race ber Ungarn burch die Kreuzung mit den fremden Frauen ihren ursprünglichen Thpus verloren habe, so daß jett ein schöner Menschenschlag baraus geworben ift. Auch will man baber erklären, bag, mahrend in Ungarn die Männer von den ersten Ständen herab eine gleiche Rational-Tracht haben, die sich nur durch größeren Reichthum unterscheis bet, eine solche burchgängige National-Tracht bei ben Frauen fehlt. Denn baf die Frauen der Magnaten eine bestimmte Hoftracht anlegten, macht nicht bas Wesen einer National-Tracht aus; die Kleidung der Bauerfrauen hat feinen durch alle Comitate durchgehenden gemeinschaftlich erkennvaren Charafter. Der Ungar, Romade und Krieger, war ursprünglich nicht Ackerbauer; die Gefangnen, die Sklaven waren dazu bestimmt. Später gab es für ben Deutschen Auswanderer hier ein weites Relb ber Arbeit.

Die Deutsche Geschichte weiß aus jener Zeit Geisas II. nichts pon einer massenhaften Auswanderung der Deutschen, welche der gewöhnlichen Angabe nach aus dem westlichen Deutschland, von den

ŀ

Grenzen von Flandern, von Trier, Luremburg und Lüttich nach Sicbenbürgen eingewandert sein follen. Sie erscheinen auf einmal unter biefem von 1141 bis 1161 regierenden Ronige. Sie hatten ein befferes Loos als die Ureinwohner, die Rumanen, welche Guts-Unterthanen ber Ungarischen Sbelleute werben mußten. Wir fennen bas Berhältniß ber Deutschen Bauern, bes Leibeigenen, bis zu Anfang bes 19. Jahrhunderts, können uns daher nicht wundern, wie ber bortige Bauer behandelt wurde, und "Walach" ward gleichbedeutend mit Bauer, mit Unterthan. Die vor ben Magharen burch bas vormalige Dacien ziehenden Slavischen Horben hatten dem Römisch rebenden Ureinwohner bes alten Daciens ben Namen Wloch b. h. Römer gegeben, woraus Walache wurde und bas Land ben Namen Walachei erhielt. Die Deutschen in Siebenburgen erschienen aber nicht als Unterthanen bes Abels, als Robot-Bauern, sondern fie ftanden unmittelbar unter bem Landes-Fürsten, und die Landschaften, bie sie bewohnten, hießen ber Fundus regius. Ihre Befreiung von ber Unterbrückung bes Ungarischen Abels war ihnen schon seit 1155 verbrieft worden; sie blieben freie Leute und hatten Freude an ihrem Eigenthum, mahrend ber Walache ohne Grundbesit war. Der Sachse wurde baher auch Städte-Bauer: Die größten Städte, Rronftadt, Bermannstadt, Biftrit u. f. m., find baher Städte ber Sachsen und erft später erhob sich nach ihrem Beispiel die mehr Ungarische Stadt Rlaufenburg. Aber auch bie Cachfischen Dorfer erhielten balb ein anders Ansehen, ba sie von Eigenthümern erbaut wurden. Sachsen bauten sich ftattliche Rirchen, nachdem seit ben Römischen Bauten nicht mehr viel in biefem Lande von Steinen aufgeführt morben waren. Die Kirche, im Mittel-Bunfte bes Dorfes gelegen, wurde mit einer Ringmauer versehen, um fie bei ben Ginfällen ber benach= barten wilben Sorden als Bertheidigungspläte benuten zu fonnen; und über ber Kirche erhob sich ber Speckthurm, so genannt, weil bortbin bie Sachsen ihren Speck, ihren Schmuck und ihre besten Sachen flüchteten, wenn solche Ueberfälle vorkamen, die felbst von Seiten ber Tataren aus ber Gegend ber Krim nicht selten vorkamen. Dortbin flüchteten bann auch mitunter bie benachbarten Ungarischen Ebelleute. Ja ber Fürst von Siebenburgen vertraute ben fefihaften Deutschen die Befestigung bes Landes an, ben Bau und die Erhaltung ber Landes-Festungen, ber Burgen, bavon 7 besonders von den Sachsen unterhalten werben mußten, wofür ihnen besondere Guter

angewiesen wurden, wie dies namentlich bei dem rothen Thurme detannt ist, welcher den Paß nach der Walachei an der Aluta beschützt. Der Name Siebendürgen soll von diesen Burgen herrühren, während statt das alten Namens, Dacia mediterranea oder Dacia superior, der Name Transilvania durch die in der Walachei lebenden römischen Colonisten, als jenseit der Karpathen gelegen, aufgekommen war.

Daß ber Name Siebenbürgen von ben erwähnten 7 von ben Deutschen erbauten Burgen herkommt, wird von andern geleugnet und behauptet, daß diefer Name von den aus der Gegend von Röln am Rhein eingewanderten Colonisten herstamme, welche ihrem neuen Baterlande ben Namen Siebenbürgen zur Erinnerung an bas auf bem rechten Rhein - Ufer gelegene Siebengebürge gegeben hatten. Wir müffen die Entscheidung barüber ben Gelehrten überlaffen und nur darauf aufmerksam machen, daß biese Deutschen sich in ihrem neuen Baterlande größerer Freiheiten zu erfreuen hatten als bie andern nicht Magharischen Einwohner dieses Fürstenthumes, wie bie nur als Bauern bes Abels gebuldeten Rumanen, bie Zigeuner, bie Juden, Armenier, Griechen, Bolen, Bulgaren und Gerben ober Raigen. Die Sachsen übten bamals mit ben katholischen Ungarn und Seklern dieselbe Religion aus, mährend die nur geduldeten Na= tionalitäten auch ihren Glauben nur getulbet faben. Als aber in Deutschland die Reformation auftrat, nahmen die Sachsen in Siebenbürgen fämmtlich bie Lutherische Lehre an, so wie einige Ungarn, während die meisten Ungarn und Sekler sich für die Lehre Calvins entschieden, auch viele berselben zu dem Lehrbegriffe der Unitarier, ber Socinianischen Antitrinitarier übertraten. Diese Sachsen zeichnen sich burch Ordnungs-Liebe und Gewerbefleiß so wie burch geistige Bilbung aus und wurden von ihnen die Deutschen Universitäten viel , besucht. Ihre religiöse Freiheit hatte sich besonders in der Zeit befestigt, als die Türken die Oberherrlichkeit in diesem Lande bei voller Toleranz ausübten, was eben in der Zeit der Ausbreitung und Befestigung ber geläuterten religiöfen Bewegung stattfand; bie Türken waren toleranter als die damals jede andere religiöse Meinung verfolgenden Jesuiten, wo biefe sich eingefunden hatten. Go tam es, baß außer den Lutherischen Pfarreien in Siebenburgen sich über 500 reformirte Pfarreien neben nur 150 fatholischen befinden. Dies wirtte auch auf das Erziehungswesen: neben der Ungarischen reformirten höheren Schule zu Deva bilbeten sich in den Sächsischen Städten bebeutende Ghmnasien um so mehr, da die Sachsen gewissernaßen eine selbstständige Versassung erhielten und ihre Selbst-Verwaltung unter einem eigenen Comes, dem Sachsengrasen, stattsand, wobei der Fundus regius, der Sachsen-Boden, in 9 Stühle d. h. Districte getheilt wurde.

Dennoch waren die Sachsen nicht beliebt; so wie die Deutschen in Bolen nicht geliebt werden, eben so auch nicht in Siebenbürgen. Bum Belege beffen burfen wir nur eine ber Erzählungen wiedergeben, welche bei den Ungarn gewöhnlich sind. Ein armer Sekler, der nach einer Sachfischen Stadt fommt, sett fich auf eine Banf vor einem offenstehenden Kenster eines Zimmers, wo eine Sachsen-Familie zu Mittag ift. Der Geruch eines Schweine-Bratens fagt bem Sekler fo zu, bag er im Selbstgespräch außerte: biefer Dampf ift einen halben Zwanziger werth. Rach beenbetem Mahle steckt ber Sachfe feinen Ropf zum Fenfter heraus und fordert den halben Zwanziger, weil ber Setler auf feiner Bant biefen Benuß gehabt, ben er selbst auch so hoch angeschlagen. Solche Züge sind für beibe Theile bezeichnend. Auch hielten es bie Sachsen mahrend ber Revolution im Jahr 1848 nicht mit ben Ungarn, und so hielt fich ber Desterreichische General v. Buchner in hermannstadt am längsten, wenn sie auch nicht offenbar wiber die Ungarn Bartei nahmen, wie die Walachen, die sich gegen die sie so lange unterbrückenben Ungarn bewaffneten, wobei ein Bauer in ben Bebirgen von Aprubbanin, ber unter bem Ramen Johann befannt ward, sich als tapferer Anführer auszeichnete. Die Sachsen haben übrigens vor den Walachen eine gewisse Besorgniß; diese vermehren sich nämlich so ftark, baß sich die Sachsen burch sie beengt fühlen, beren Seelenzahl nicht in gleichem Berhältniffe zunimmt. Schon bie Raiserin Maria Theresia erließ wegen dieser sparsamen Rinder-Erzeugung einen ftrengen Berweis an die Sachsen. Diese fagen aber ebenfalls bezeichnend, wenn sie von einem Walachen sprechen, verächt= lich: cr hat nichts als Kinder. Bei den jetigen Ungarischen Beweaungen halten es die Sachsen natürlich mehr mit der Deutschen Regierung. Uebrigens seten fie ihre Selbst-Berwaltung unter ihrem Sachsen-Grafen fort, halten auch ihre abgesonberten Landtage unter

bem Namen der Nations-Universität. Man kann die jetzigen dießfallfigen Berhältnisse näher aus einem von Hermannstadt aus im Februar d. J. veröffentlichten Berichte entnehmen, den wir hier einschalten.

"Die Berathungen ber Nationsuniversität wurden am 3 b. in öffentlicher Situng mit bem Bortrage ber Siebenbürger Kommission eröffnet. Dieselbe beantragt: Die sächsische Nationsuniversität betrachtet das kaiserliche Diplom vom 20. Oktober 1860 und das Batent vom 26. Februar 1861 als die Grundlagen für den nothwendig gewordenen neuen Ausbau bes öffentlichen Rechtes auch bes Groffürstenthums Siebenburgen, und wird ihrerseits babin wirken, baf bie Berfassungsfrage Siebenburgens im Wege ber Besetzgebung bes Landes auf benselben Grundlagen einer befriedigenden Lösung augeführt werbe. Bu bem 3wecke stellt sie augleich bie nachstehenben Grundfate auf: 1. Das Groffürstenthum Siebenburgen ift und bleibt ein felbftständiger, von jedem anderen gande unabhängiger Beftanbtheil ber untrennbaren und untheilbaren Gefammtmonarchie. 2. Die burch bas kaiserliche Diplom vom 20. Oktober 1860 und bas Staatsgrundgeset vom 26. Februar 1861 geschaffene neue Grundlage und gebotene Aenderung ber bisherigen ftaatsrechtlichen Stellung Siebenburgens zu ben übrigen ganbern bes öfterreichischen Raiferthums ift eine auf ber freien Entschließung bes Landesfürsten und ber Zustimmung ber Lanbesvertretung beruhende Fortentwickelung bes burch bas Leopoldinische Diplom vom 4. December 1691 begrünbeten und durch die am 30. März 1722 erfolgte Annahme ber pragmatischen Sanktion seitens ber siebenburgischen Stanbe weiter befestigten Reichsverhältniffes, welches nur auf verfassungsmäßigem Wege bas ift, in und mit bem Reichsrathe eine Beranderung erleiben kann. 3. In allen, ber Reichsvertretung verfassungsmäßig nicht vorbehaltenen Angelegenheiten behält Siebenbürgen das Recht ber felbstständigen Bertretung und Gesetzgebung im Sinne bes VII. Besetartitels vom Jahre 1791. Ebenso bleibt bas von ber fächfischen Nationsuniversität für ihre inneren Angelegenheiten von jeher ausgenbte Recht ber Vertretung und Gesetzebung aufrecht und hat überhaupt ber Grundsatz ber vollen Munizipalautonomie auch bezüglich ber Magharen, Sekler und Rumanen zu gelten. Bezüglich ber inneren Angelegenheiten Siebenbürgens beantragt bie Rommiffion, baf

sich die Universität für das Prinzip der Interessenvertretung, der Gleichberechtigung der Religionen und Bildung nationaler Berwalzungsgebiete ausspreche. Die Erledigung dieser Angelegenheiten, so wie die Frage der gemeinsamen Reichsvertretung sei dem nächsten Siebenbürgischen Landtage zuzuweisen, dieser aber auf Grund einer oktrohirten Wahlordnung einzuberufen."

"Bis jest steht fest, daß die sächsische Nation bas Oktoberdiplom und das Februar-Staatsgrundgeset vollständig anerkennt und zwar auch als Grundlagen für ben Ausbau ber Siebenbürgischen Berfassunftände, daß fie ferner bei bem neuen Bablgeset für ben Siebenbürgischen Landtag bie Interessenvertretung will. unterliegt nicht bem minbesten Zweifel, bag auf biesem Landtag bie fächfische Nation die Wahlen für das Abgeordnetenhaus des Reichsrathes vollziehen wird. Sollten bie übrigen Nationen Siebenburgens Die Wahl verweigern, so bleibt nur übrig, die unmittelbaren Wahlen nach § 7 bes Grundgesches über bie Reichsvertretung zu veranlaffen. Der "Befther Lloyd" vom 9. Marz brachte ein Schreiben aus Wien. worin nicht nur gesagt war, daß ber froatisch-flavonische und ber fiebenbürgische Landtag einberufen, zur Wahl von Reichbrathsabgeordneten aufgefordert und im Weigerungsfalle die bireften Wahlen ausgeschrieben werben sollen, sondern auch mitgetheilt wurde, baf Letteres in Ungarn ohne nochmalige Einberufung bes Landtags ge= schehen werde." Leiber ift aber bas Berhältniß ber Deutschen zu ben Ungarn überhaupt nicht das beste. Wir glauben barüber auf folgenden Artikel in ber Abler-Zeitung für Deutschland, welche in Leivzig erscheint, verweisen zu konnen, wo es heißt: "Aus leicht erklärlichen Gründen wird von den Magharen bas Brinzib der Rechtsfontinuität fo leidenschaftlich betont; benn würde selbes die Zustimmung bes Thrones erlangen, fo mare hierburch die Superiorität über bie anderen das Territorium des Königreiches Ungarn bewohnenden Bolksstämme neuerlich besiegelt. Diese Suprematie aber haben bie Magharen durch die Gewalt der Waffen errungen, durch die Zertrümmerung bes Pringipes ber Rechtskontinuität, und Erhebung bes Prinzipes ber "berwirkten Rechte", gegen beffen reziprofe Unwendung diefelben gegenwärtig fo fehr eifern.

"Wenn sich nun die zum politischen Wieberbewußtsein erwachten slavischen Bolksftämme im Bereiche Ungarns zu regen beginnen, um wie viel berechtigter ware ber Deutsche (ber lange vor bem friegerischen Einbruche ber Hunnen und Avaren gemeinschaftlich mit ben flavischen ganbern ben Besitz Ungarns theilte) eine ber beutschen Individualität angemessene nationale Organisation neben ber Besonderheit der übrigen Bolksstämme anzustreben; denn die fortlaufenden Einwanderungen aus deutschen Landen haben dem heimiichen Gebiete ber Runft und Biffenschaft, ber Industrie und bes Kleifies immer bie erheblichsten Botenzen zugeführt. — Ohngeachtet beffen aber tritt bas beutschenationale Bewußtsein nur gang schüchtern an die Oberfläche. — Aus dem früheren Verbande mit der großbeutschen Nation losgeriffen und von seinen Führern, dem Abel, gänzlich verlaffen, andrerseits aber freundlich eingenommen von ber politischen Rührigkeit bes - unter einsichtsreicher Leitung stehenden magharischen Volksstammes, nicht minder geblendet von den Huldigungen, welche ber soi disant ritterliche Maghare von allen Seiten empfängt, und welche immer mit ber schwächeren Seite bes menfchlichen Stolzes in Berührung zu treten pflegen - läßt ber Deutsche Ungarns bas Zutrauen in bie mögliche Selbstftanbigfeit bes beutschen Namens völlig fahren, bevorzugt häufig, ohne Noth, die magharische Umgangssprache, und wirft oft felbst seinen altererbten beutschen Geschlechtsnamen von sich, um ihn mit einem magharisch klingenden zu vertauschen und auf diese Weise den Charafter seines Serkommens zu metamorphosiren. Gleich dem Wetterhahne, der herrschenben Richtung stets folgend, tritt ber Deutsche selbst auch in bie Reibe ber schwärmerischen Rämpfer für die Befestigung magbarischer Suprematie, ja mehrere öffentliche Organe beutschen Idiomes entblöden sich nicht, um das Wohlgefallen der stolzen Magharen zu bublen und blindlings auf bas Berwischen germanischer Spuren loszustürmen. Sie bestreben sich nicht nur bas Migtrauen in die wohlgemeinten Intentionen ber Regierung beständig anzufachen, die Unzufriedenheit und die robe Leidenschaftlichkeit unter ben Deutschen zu nähren, um lettere befto sicherer in die Arme des Magharismus zu führen, sondern ereifern sich auch, der magharischen Streitvarole folgend, gegen bie - bie magharische Suprematie befämpfenden Serben, Rumanen, Slovaken und Ruthenen, anstatt im Bunde mit biesen Stämmen eine gleichartige Sicherung ber Anteressen bes beutschen Bolksstammes im Auge zu behalten. — Achtung und Freundschaft walte zwischen ben verschiedenen Bölkerschaften, nimmermehr

aber kann ber eigenen Misachtung, bem nationalen Selbstmorbe bas Wort gerebet werben. So gut ber Maghare sich gegen eine Germanisirung ober Slavisirung wehrt, und selbst über diese Richtung hinaus seine Kräfte erprobt, ebenso berechtigt erscheint ber Deutsche, die seinem nationalen Charakter gebührende Uchtung zu fordern, den einer solchen Richtung entgegen wirkenden seindlichen Tendenzen aber den Weg zu vertreten. Kann doch dem Deutschen nicht zugemuthet werden, daß gerade er mit seiger Verzichtleistung auf nationale Besonderheit dem Gespötte seiner magharischen und flavischen Brüder sich preisgebe."

Uebrigens haben die Deutschen in Ungarn, auch wenn nicht in Siebenbürgen, einen gefährlichen Concurrenten an den Slaven, welche aber auch bereits auf bie bortigen politischen Angelegenheiten bedeutenden Einfluß hatten, als der Kampf der Ungarn gegen den Defterreichischen Staat entbrannte, ber fich im Jahre 1848 bis in Die Nähe von Wien erstreckte. Die Croaten unter Rellacic waren bamals die gefährlichsten Feinde ber Ungarn, und die Slavonier und Raiben unter Stratomirowicz, bie Nachbarn ber Rumanen im Banat, waren balb im Stande gewesen ben unter bem tapferen Bauern 30= hann in Siebenbürgen gegen bie Ungarn aufgestandenen Rumanen bie hand zu reichen. Wenn die hochabligen Ansichten von Windischgrät erlaubt hatten gegen die Ungarn im Jahre 1848 ftatt die Ruffen noch zu ben im Süben und Often gegen bie Ungarn aufge= standenen Slaven auch die im nördlichen Ungarn als Bauern, als Unterthanen ber Ungarischen Stelleute lebenben Slaven aufzurufen, so würde das Clavische Element noch gefährlicher für die Ungarn geworden sein. Gine solche Coalition würde freilich für die Deutschen in Ungarn aber nicht fehr vortheilhaft gewesen sein, weil ber Slave eine ganz besondere Abneigung gegen ben Deutschen bat. ist seit mehreren Jahrhunderten, nicht erft seit der Theilung von Bolen, bas Sprichwort: So lange die Welt bestehen wird, kann ber Pole ben Deutschen nicht als Bruder anerkennen. Für ben Slaven ist ber Deutsche ein Niemiecz, ein Stummer, nefandus, qui ne fari quidem potest. Diese bamals bie Ungarn nicht belästigenben nördlichen Slaven sind die Slovaken, die ihren Namen nicht von einer besondern Slavischen Sprach-Berschiedenheit haben und nicht mit ben Slavoniern, ober ben Slovenen, ju verwechseln find: fonbern

man versteht barunter die Bewohner der Slowakei. Unter diefer les biglich geographischen Benennung begreift man aber ben ganzen nord. öftlichen Theil Ungarns, ber im Westen an Mähren, im Norben an Böhmen und Defterreichisch - Schlesien und im Often an Galizien grangt. Die "Slowaken" reben biefelbe Sprache mit ben Cechen und gehören zu einem und bemfelben Boltoftamme mit biefen Glavischen Bewohnern Böhmens und Mährens, obwohl fie noch viel weniger als biefe von einer gebildeten Schriftsprache miffen. Berbreitung biefes Zweiges ber großen Slavischen Bölkerfamilie in Defterreich beruht, wie A. Fider in feinem fartographischen Sandbuch über die Bevölkerung der Desterreichischen Monarchie sagt, zum Theil auch auf ber Colonisation; zumal Regierung und größere Grundbesitzer Ungarns in die vom Osmanischen Joche allmählich befreiten unteren Landestheile mit besonderer Borliebe, nächst ben Deutschen Unfiedlern, die fleißigen Slowafischen Gebirgsbauern berbeizogen. So entstanden bie Gruppen Slowafischer Sprachinseln in ben Ausläufern bes Bertes-Gebirges, um Ofen und Beft, im Befes-Cfanader Comitate und anderen Strichen bes Großwarbeiner Berwaltungs-Gebietes, in ber Wojwodschaft und im Banat, in Glavonien und ber Serbisch-froatischen Militairgrenze.

So wenig wie die Magharen in Siebenbürgen sich die Zuneigung der Deutschen oder Sachsen und der Walachen oder Rumanen zu erwerben gewußt haben, so wenig haben sie sich mit den
Slaven zu befreunden verstanden, wie die Haltung der Croaten und
Slavonier darthut. Dasselbe ist auch mit den Slovaken der Fall; diese haben ganz vor Aurzem bei der gegenwärtigen Bewegung in
Ungarn durch eine Deputation, an deren Spike der Bischof Mohses
von Neuschl stand, in Wien entschiedene Schritte gethan, um sich
von ihren Magharischen Brüdern in Ungarn loszusagen und sich dem
Reichsrathe der Desterreichischen Monarchie anzuschließen, wo sie ganz
gewiß mit den Cechen gemeinschaftliche Sache machen und die Opposition gegen die beutsche Regierung nur vermehren würden.

Sie sind sonach ebenfalls keine Freunde der Ungarn, obwohl nach Art der Slaven überhaupt auch keine Freunde der Deutschen. Auffallend ist es, daß der Deutsche darüber großentheils in glücklicher Unwissenheit ist. So glaubt man gewöhnlich in Preußen, an den Russen sehr ergebene Freunde zu haben. Wer diese aber näher kennt, täuscht sich nicht über diese Freundschaft.

Den Ungarn gegenüber stellen gegenwärtig bie Slovaken ihre Forderungen dahin, daß 1) die Slovaken Ungarns, wie dies bereits ältere Ungarische Landesgesetze zulaffen, ebenso wie die Proaten, Rumanen und Serben, als eigene Nation Ungarns anerkannt und jene Gegenden, welche die Slowakische Nation in compakten Massen, insbesondere in den Comitaten Brekburg, Neutra, Bars, Trentschin, Hont, Sohl, Thurocz, Arva, Liptau, Reograd, Gömör, Zips, Saros, Abauj und Torna bewohnt, als ein eigener oberungarischer. Slowafischer Distrift (hornouhorské slovenské Okolic) anerkannt und konstituirt werden; 2) daß dieser Distrikt als integrirender Theil Ungarns sowohl bem allgemeinen Ungarischen Landtage, als auch den höchsten Ungarischen Behörden zwar unterstellt, daß derfelbe jedoch nach Art der Diftrifte der Jazhgier und Rumanier, der Haiduken und ber Proving ber 16 Zipfer Städte auch mit einer eigenen nationalen Vertretung und sowohl mit besonderer politisch= administrativen, als einer abgesonderten Juftig-Berwaltung in erster und zweiter Instanz bedacht werde; 3) daß die Berathungs- und Geschäftssprache sowohl in politisch-administrativen, als Justiz-Angelegenheiten innerhalb biefes Diftrittes ansschließlich bie Slowafische Bolkssprache sei, mit Ausnahme jedoch jener wenigen Ortschaften anberer Nationalität, beren Gemeinde-Angelegenheiten unbehindert in ber Sprache ber Majorität zu verhandeln maren.

Nach allen bem Vorstehenden ergiebt sich, daß die Rumanen in Siebendürgen und in den andern von ihnen bewohnten Theis
len von Ungarn sehr viele Leidends-Genossen, mithin eben so viele Verbündete gegen den Magharism haben. Freilich sindet der letztere noch viele Vertheidiger, insosern es die Dominial-Nechte der Edels leute siber die Bauern, die gewöhnlich misera contribuens pleds genannt, betrisst, überall wo das göttliche Necht des Feudal-Wesens und die gutsherrlichen Nechte der Patrimonial-Polizei bestehen und als althergebrachte wohlerwordene Nechte angesehen werden. Dieser Weinung sind aber freilich die in Ungarn unter dem mittelalterlichen Lehnwesen noch leidenden Einwohner nicht, diese wünschen eine von den Magharen abgesonderte Verwaltung. Wir schließen daher diese haupts

fächlich die Rumanen betreffenden Seiten mit einem Artikel in einem ber neuerlichen Blätter ber Oft-Deutschen Boft in Wien: "Würden biese Bünsche verwirklicht, würde Ungarn in verschiedene, nach Nationalitäten gesonderte Gebiete zerlegt, so hätte es mit der magharis schen Segemonie und mit bem Wiberstande gegen bie Gesammtstaats-Berfassung wohl binnen einer nicht zu langen Frist ein Ende: der Schwerpunkt bes conftitutionellen Lebens ber Lanbschaften jenseits ber Leitha würde dann von Best-Ofen nach Wien verrückt; Die nichtmagharischen Stämme würden in ihrem Rampfe gegen die bisher "fouveraine" Nation sich auf eine Bundes-Benoffenschaft außerhalb bes ungarischen Bannfreises zu stüten suchen und würden biefelbe in der Reichsverfaffung finden, welche ihnen ohne Widerrede bie Theilnahme an jenen wichtigen Berfassungsrechten einräumt, von beren Ausübung auf einem blos Ungarischen, nach ben Achtundvierziger Gesetzen constituirten Landtage sie gerade diese Gesetze thatsächlich ausschließen. Borläufig gehört eine solche Entwicklung ber Dinge freilich noch unter die frommen Wünsche; vorläufig regiert in Ungarn noch das Magharenthum als beinahe ausschließlich bevorzugtes Element; die neuesten Wandlungen haben nur in der Berwaltungsform Bieles geändert, den Kern der Ungarischen Frage aber, die Frage ber Gleichberechtigung ber Stämme, unberührt gelaffen."



	·	
•	·	



١

,

•

t



.



Rene Werke, Die Rumanen betreffend.

3m Berlage von Joh. Urban Rern in Brestau find bie fotgenben Berle nber bie lander und Gegenben erschienen, welche in ben letteren Jahren theils ben Rriegofdanplat umfaßten, theile jest noch bei ben bevorftebenben politifchen Ber handlungen einen ber Sauptpuntte abgeben werben. Dieje Lanber find von ber größten Wichtigleit, namentlich in ihren Beglehungen gu Defterreich und Dentich land; fie waren aber feither im Berhaltniß nur febr wenig getannt; es billeften bes balb biefe Beitrage grabe gegenwärtig von Interesse fein, wo es fich um die Be-festigung ihrer innern und außeren Berhaltniffe handelt.

Beschreibung der Moldau und Walachei.

Bon Dr. J. F. Neigebaur. 3weite Ausgabe. gr. 8 geb. 1 Ribir, Diefes Buch, 24 Bogen ftart, ift bas erste, bisher einzige vollftändige ftatiftifche Wert ilber diefe jeht so wichtigen Lander. Dies Wert ift von vielen Seiten jebr gilnftig gewitrbigt worben.

Die Donau-Fürstenthümer.

Gefammelte Stiggen geschichtlich-ftatiftisch-politischen Inhalts. Bon Dr. 3. F. Reigebaur. Erftes Beft. gr. 8. geb. Preis 18 Sgr.

> Derfetben zweites Seft, auch unter bem Titel:

Die Moldan-Walachen ober Rumanen und ber Ruffische Schut.

Rach bem Frang. Molban Balachifchem Album bes General Conful Ritter Billecoca,

bon 3. F. Neigebaur. gr. 8. 15 Ggr. Ritter Billecocq und Ritter Reigebanr maren gu gleicher Beit General Confuln in ben Donan-Filrstenthlimern, beren Schidfal jetzt noch im Schoofe ber Bufunft liegt. Der Erstere hat feine Bilber ans ber bortigen Welt für die Franjojen gefdrieben, ber Lettere bat fie filt bie beutschen Lefer bearbeitet.

> Berfelben drittes heft, auch unter bem Titel:

Die staatlichen Berhaltniffe der Moldan und Walachei.

Eine geschichtliche Bufammenftellung ber auf bas bifentliche Recht beziglichen Bertrage,

bon 3. F. Neigebaur. gr. 8. 1856. Geb. 15 Ggr.

Diese 3 hefte find auch jufammengeheftet erschienen unter bem Titel: Die Donaufürstenthumer von J. F. Neigebaur. Der Beschreibung ber Molban und Balachei 2. Theil. 3 Abth. in einem Bande. 1859. Geh. n. 1 Thir.

Drud von A. Bial in Oblau.



